

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► **B**

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1235/2008,

annettu 8 päivänä joulukuuta 2008,

neuvoston asetuksen (EY) N:o 834/2007 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä kolmansista maista tuotavien luonnonmukaisten tuotteiden tuontijärjestelyjen osalta

(EUVL L 334, 12.12.2008, s. 25)

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
► <u>M1</u>	Komission asetus (EY) N:o 537/2009, annettu 19 päivänä kesäkuuta 2009	L 159	6	20.6.2009
► <u>M2</u>	Komission asetus (EU) N:o 471/2010, annettu 31 päivänä toukokuuta 2010	L 134	1	1.6.2010
► <u>M3</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 590/2011, annettu 20 päivänä kesäkuuta 2011	L 161	9	21.6.2011
► <u>M4</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 1084/2011, annettu 27 päivänä lokakuuta 2011	L 281	3	28.10.2011
► <u>M5</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 1267/2011, annettu 6 päivänä joulukuuta 2011	L 324	9	7.12.2011
► <u>M6</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 126/2012, annettu 14 päivänä helmikuuta 2012	L 41	5	15.2.2012
► <u>M7</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 508/2012, annettu 20 päivänä kesäkuuta 2012	L 162	1	21.6.2012
► <u>M8</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 751/2012, annettu 16 päivänä elokuuta 2012	L 222	5	18.8.2012
► <u>M9</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 125/2013, annettu 13 päivänä helmikuuta 2013	L 43	1	14.2.2013
► <u>M10</u>	Komission asetus (EU) N:o 519/2013, annettu 21 päivänä helmikuuta 2013	L 158	74	10.6.2013
► <u>M11</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 567/2013, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2013	L 167	30	19.6.2013
► <u>M12</u>	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 586/2013, annettu 20 päivänä kesäkuuta 2013	L 169	51	21.6.2013



KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1235/2008,

annettu 8 päivänä joulukuuta 2008,

neuvoston asetuksen (EY) N:o 834/2007 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä kolmansista maista tuotavien luonnonmukaisten tuotteiden tuontijärjestelyjen osalta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon luonnonmukaisesta tuotannosta ja luonnonmukaisesti tuotettujen tuotteiden merkinnöistä sekä asetuksen (ETY) N:o 2092/91 kumoamisesta 28 päivänä kesäkuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 834/2007 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 33 artiklan 2 kohdan, 38 artiklan d alakohdan ja 40 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 ja 33 artikla sisältävät luonnonmukaisten tuotteiden tuontia koskevat yleiset säännökset. Sen varmistamiseksi, että kyseisiä säännöksiä sovelletaan asianmukaisesti ja yhdenmukaisella tavalla, olisi vahvistettava niiden soveltamista koskevat yksityiskohtaiset säännöt ja menettelyt.
- (2) Koska vuodesta 1992 lähtien on kertynyt huomattavasti kokemusta vastaavat takeet antavien tuotteiden tuonnista, tarkastusviranomaisille ja tarkastuslaitoksille olisi suotava suhteellisen lyhyt määräaika hakea luetteloon sisällyttämistä vastaavuustarkoituksessa asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan mukaisesti. Koska luonnonmukaista tuotantoa ja luonnonmukaisten tuotteiden merkintää koskevien yhteisön sääntöjen suorasta soveltamisesta ei ole kokemuksia yhteisön alueen ulkopuolella, olisi suotava enemmän aikaa tarkastuslaitoksille ja tarkastusviranomaisille, jotka hakevat luetteloon sisällyttämistä vaatimustenmukaisuustarkoituksessa asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan mukaisesti. Sen vuoksi hakemusten lähettämiseksi ja tarkastelemiseksi olisi suotava pidempi määräaika.
- (3) Kun tuotteet tuodaan asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan mukaisesti, asianomaisten toimijoiden olisi pystyttävä esittämään asiakirjaselvitykset. Tälle asiakirjaselvitykselle on tarpeen vahvistaa malli. Asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan mukaisesti tuoduista tuotteista olisi esitettävä tarkastussertifikaatti. On tarpeen vahvistaa kyseisen sertifikaatin myöntämistä koskevat yksityiskohtaiset säännöt. Lisäksi olisi vahvistettava menettely, jolla yhteisön tasolla yhteensovitetään tietyt tarkastukset silloin, kun nämä tarkastukset koskevat kolmansista maista tuotuja, yhteisön markkinoilla luonnonmukaisina tuotteina kaupanpidettäväksi tarkoitettuja tuotteita.
- (4) Argentiina, Australia, Costa Rica, Intia, Israel, Sveitsi ja Uusi-Seelanti kuuluivat aiemmin kolmansiin maihin, joista tuotuja tuotteita voitiin pitää yhteisössä kaupan luonnonmukaisina tuotteina maataloustuotteiden luonnonmukaisesta tuotantotavasta ja siihen viittaavista merkinnöistä maataloustuotteissa ja elintarvikkeissa annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2092/91 säädetyn tuontia kolmansista maista koskevan järjestelmän yksityiskohtaisista soveltamissäännöistä 17 päivänä huhtikuuta 2008 annetun komission asetuksen (EY) N:o 345/2008 ⁽²⁾ nojalla. Komissio on tarkastellut näiden maiden tilannetta uudelleen asetuksessa

⁽¹⁾ EUVL L 189, 20.7.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 108, 18.4.2008, s. 8.

▼B

(EY) N:o 834/2007 vahvistettujen perusteiden mukaisesti ottaen huomioon sovelletut tuotantosäännöt ja kokemukset, joita on saatu kyseisistä, neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2092/91 11 artiklan 1 kohdassa aiemmin luetelluista kolmansista maista peräisin olevien luonnonmukaisten tuotteiden tuonnissa. Tältä perustalta komissio on tullut siihen tulokseen, että edellytykset Argentiinan, Australian, Costa Rican, Intian, Israelin ja Uuden-Seelannin sisällyttämiseksi kolmansien maiden vastaavuusluetteloon asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 kohdan mukaisesti täyttyvät.

- (5) Euroopan yhteisö ja Sveitsin valaliitto ovat tehneet maataloustuotteiden kauppaa koskevan sopimuksen ⁽¹⁾, joka hyväksyttiin neuvoston ja komission päätöksellä 2002/309/EY ⁽²⁾. Sopimuksen liite 9 kattaa luonnonmukaisesti tuotetut maataloustuotteet ja elintarvikkeet, ja siinä määrätään, että osapuolten on toteutettava tarpeelliset toimenpiteet niin, että toisen osapuolen lainsäädännön ja asetusten mukaisia luonnonmukaisia tuotteita voidaan tuoda ja saattaa markkinoille. Selkeyden vuoksi myös Sveitsi olisi sisällytettävä kolmansien maiden vastaavuusluetteloon asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 kohdan mukaisesti.
- (6) Jäsenvaltioiden viranomaisille on kertynyt huomattavaa kokemusta ja asiantuntemusta luonnonmukaisten tuontituotteiden yhteisöön pääsyn sallimisessa. Tätä kokemusta olisi hyödynnettävä laadittaessa ja ylläpidettäessä luetteloita kolmansista maista, tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista, ja komission olisi pystyttävä ottamaan huomioon jäsenvaltioiden ja muiden asiantuntijoiden laatimat raportit. Asianomaiset tehtävät olisi jaettava oikeudenmukaisesti ja oikeasuhteisesti.
- (7) Olisi säädettävä siirtymätoimenpiteistä, joita sovelletaan kolmansien maiden esittämiin ja komission ennen 1 päivää tammikuuta 2009 vastaanottamiin hakemuksiin, ottaen huomioon, että asetusta (EY) N:o 834/2007 sovelletaan kyseisestä päivämäärästä alkaen.
- (8) Jottei kansainvälinen kauppa häiriintyisi ja helpotettaisiin siirtymistä asetuksessa (ETY) N:o 2092/91 vahvistetuista säännöistä asetuksessa (EY) N:o 834/2007 vahvistettuihin sääntöihin, on tarpeen jatkossakin sallia jäsenvaltioiden mahdollisuus jatkaa lupien myöntämistä maahantuojille tapauskohtaisesti tuotteiden saattamiseksi yhteisön markkinoille siihen saakka, kun uusien sääntöjen toiminnan edellyttämät toimenpiteet on otettu käyttöön, erityisesti asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 3 kohdassa tarkoitetun tarkastuslaitosten ja tarkastusviranomaisten hyväksymisen osalta. Tämä mahdollisuus olisi poistettava asteittain sitä mukaa kuin kyseisessä artiklassa tarkoitettu luettelo tarkastuslaitoksista valmistuu.
- (9) Avoimuuden lisäämiseksi ja tämän asetuksen soveltamisen varmistamiseksi olisi säädettävä sähköisestä järjestelmästä tietojen vaihtamiseksi komission, jäsenvaltioiden, kolmansien maiden, tarkastuslaitosten ja tarkastusviranomaisten kesken.

⁽¹⁾ EYVL L 114, 30.4.2002, s. 132.

⁽²⁾ EYVL L 114, 30.4.2002, s. 1.

▼B

- (10) Tässä asetuksessa vahvistetuilla yksityiskohtaisilla säännöillä korvataan komission asetuksessa (EY) N:o 345/2008 ja tarkastustodistusta koskevien säännösten soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä maataloustuotteiden luonnonmukaisesta tuotantotavasta ja siihen viittaavista merkinnöistä maataloustuotteissa ja elintarvikkeissa annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2092/91 11 artiklan mukaisessa tuonnissa kolmansista maista 20 päivänä kesäkuuta 2008 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 605/2008 ⁽¹⁾ vahvistetut säännöt. Sen vuoksi on syytä kumota mainitut asetukset ja korvata ne uudella asetuksella.
- (11) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat luonnonmukaisen tuotannon sääntelykomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

I OSASTO

JOHDANTOSÄÄNNÖKSET

1 artikla

Kohde

Tässä asetuksessa vahvistetaan asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 ja 33 artiklassa säädettyä vaatimustenmukaisten tuotteiden ja vastaavat takeet antavien tuotteiden tuontia koskevat yksityiskohtaiset säännöt.

2 artikla

Määritelmät

Tässä asetuksessa tarkoitetaan

- 1) 'tarkastussertifikaatilla' asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 kohdan d alakohdassa tarkoitettua, yhden lähetyksen kattavaa tarkastussertifikaattia;
- 2) 'asiakirjaselvityksellä' komission asetuksen (EY) N:o 889/2008 ⁽²⁾ 68 artiklassa ja tämän asetuksen 6 artiklassa tarkoitettua asiakirjaa, jonka malli vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä II;
- 3) 'lähetyksellä' samaan tai useampaan yhdistetyn nimikkeistön koodiin kuuluvaa tuotemäärää, jolle on annettu yksi ainoa tarkastussertifikaatti, joka lähetetään samalla kuljetusvälineellä ja joka tuodaan samasta kolmannesta maasta;
- 4) 'ensimmäisellä vastaanottajalla' asetuksen (EY) N:o 889/2008 2 artiklan d alakohdassa määriteltyä luonnollista henkilöä tai oikeushenkilöä;
- 5) 'lähetyksen tarkastamisella' jäsenvaltioiden asianomaisten viranomaisten tekemää tarkastussertifikaatin tarkastusta tämän asetuksen 13 artiklan noudattamisen varmistamiseksi ja, jos nämä viranomaiset katsovat aiheelliseksi, itse tuotteiden tarkastusta asetuksen (EY) N:o 834/2007, asetuksen (EY) N:o 889/2008 ja tämän asetuksen vaatimusten osalta;
- 6) 'jäsenvaltioiden asianomaisilla viranomaisilla' jäsenvaltioiden nimeämiä tulliviranomaisia tai muita viranomaisia;

⁽¹⁾ EUVL L 166, 27.6.2008, s. 3.

⁽²⁾ EUVL L 250, 18.9.2008, s. 1.

▼B

- 7) 'arviointikertomuksella' asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 2 kohdassa ja 33 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua arviointikertomusta, jonka on laatinut ISO-standardin 17011 vaatimukset täyttävä riippumaton kolmas osapuoli tai asianomainen toimivaltainen viranomaisen ja joka sisältää tiedot asiakirjojen tarkastelusta, myös tämän asetuksen 4 artiklan 3 kohdan b alakohdassa ja 11 artiklan 3 kohdan b alakohdassa tarkoitetuista kuvauksista, toimitiloissa tehdyistä tarkastuksista, mukaan lukien kriittisistä kohteista, ja asianomaisissa kolmansissa maissa suoritetusta riskeihin painottuneesta todistajien kuulemisesta.

II OSASTO

VAATIMUSTENMUKAISTEN TUOTTEIDEN TUONTI

1 LUKU

Luettelo vaatimustenmukaisuustarkoituksessa hyväksytyistä tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista

3 artikla

Vaatimustenmukaisuustarkoituksessa hyväksytyistä tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista tehtävän luettelon laatiminen ja sisältö

1. Komissio laatii luettelon tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista, jotka on hyväksytty vaatimustenmukaisuustarkoituksessa asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 2 kohdan mukaisesti. Luettelo julkaistaan tämän asetuksen liitteessä I. Menettelyt luettelon laatimiseksi ja muuttamiseksi vahvistetaan tämän asetuksen 4, 16 ja 17 artiklassa. Luettelo julkaistaan internetissä tämän asetuksen 16 artiklan 4 kohdan ja 17 artiklan mukaisesti.

2. Luettelo sisältää kustakin tarkastuslaitoksesta tai tarkastusviranomaisesta kaikki tarvittavat tiedot, joiden perusteella voidaan tarkastaa, onko yhteisön markkinoille saatetut tuotteet tarkastanut asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksytty tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen, ja erityisesti seuraavat tiedot:

- a) tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen nimi ja osoite, myös sähköposti- ja internetosoitteet ja tunnusnumero;
- b) asianomaiset kolmannet maat, joista tuotteet ovat peräisin;
- c) asianomaiset tuoteluokat kunkin kolmannen maan osalta;
- d) luetteloon sisällyttämisen kesto;
- e) internetiosoite, jossa on saatavilla luettelo tarkastusjärjestelmän soveltamisalaan kuuluvista toimijoista, mukaan lukien toimijoiden sertifiointiasema ja asianomaiset tuoteluokat, sekä toimijat ja tuotteet, joiden sertifiointi on keskeytetty tai lakkautettu.



4 artikla

Hakumenettely vaatimustenmukaisuustarkoituksessa hyväksytyistä tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista tehtävään luetteloon sisällyttämiseksi

1. Sen jälkeen, kun komissio on vastaanottanut luetteloon sisällyttämistä koskevan hakemuksen asianomaisen tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen edustajalta, se harkitsee, hyväksyykö ja sisällyttääkö se tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen 3 artiklassa säädettyyn luetteloon. Ensimmäisen luettelon laatimisessa otetaan huomioon ainoastaan täydelliset hakemukset, jotka on vastaanotettu ennen ►M3 31 päivää lokakuuta 2014 ◄ ja laadittu komission 17 artiklan 2 kohdan mukaisesti saataville asettaman mallihakemuksen mukaisesti. Seuraavina kalenterivuosina huomioon otetaan ainoastaan täydelliset hakemukset, jotka on vastaanotettu ennen kunkin vuoden 31 päivää lokakuuta.

2. Hakemuksen voivat esittää yhteisöön tai kolmanteen maahan sijoittautuneet tarkastuslaitokset tai tarkastusviranomaiset.

3. Hakemuksen on koostuttava teknisestä asiakirjasta, jonka on sisällettävä kaikki tiedot, joita komissio tarvitsee varmistaakseen, että asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 1 ja 2 kohdassa vahvistetut edellytykset täyttyvät kaikkien yhteisöön vietäviksi tarkoitettujen luonnonmukaisten tuotteiden osalta, eli:

- a) yleiskatsaus tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen toiminnasta asianomaisessa kolmannessa maassa tai asianomaisissa kolmansissa maissa, mukaan lukien arvio asianomaisten toimijoiden määrästä ja niiden maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden odotetusta luonteesta ja määrästä, jotka ovat peräisin asianomaisesta kolmannesta maasta tai asianomaisista kolmansista maista ja tarkoitettu vietäviksi yhteisöön asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 1 ja 2 kohdassa vahvistettujen sääntöjen nojalla;
- b) yksityiskohtainen kuvaus siitä, kuinka asetuksen (EY) N:o 834/2007 II, III ja IV osasto ja asetuksen (EY) N:o 889/2008 säännökset on pantu täytäntöön asianomaisessa kolmannessa maassa tai kussakin asianomaisista kolmansista maista;
- c) jäljennös asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 2 kohdan neljännessä alakohdassa vahvistetusta arviointikertomuksesta, jossa:
 - i) todistetaan, että tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen kyky täyttää asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 1 ja 2 kohdassa vahvistetut edellytykset on arvioitu riittävällä tavalla;
 - ii) annetaan takeet asetuksen (EY) N:o 834/2007 27 artiklan 2, 3, 5, 6 ja 12 kohdassa tarkoitetuista tekijöistä;
 - iii) vakuutetaan, että tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen noudattaa asetuksen (EY) N:o 889/2008 IV osastossa vahvistettuja tarkastusvaatimuksia ja varotoimenpiteitä; ja
 - iv) vahvistetaan, että tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen on tosiasiallisesti täyttänyt tarkastustehtävänsä näiden edellytysten ja vaatimusten mukaisesti;
- d) todisteet siitä, että tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen on ilmoittanut toiminnastaan asianomaisen kolmannen maan viranomaisille, ja sen sitoumus noudattaa asianomaisen kolmannen maan viranomaisille asetettamia oikeudellisia vaatimuksia;
- e) internetosoite, jossa on luettelo tarkastusjärjestelmän soveltamisalaan kuuluvista toimijoista, ja yhteyspiste, josta saa tiedot toimijoiden

▼B

sertifiointiasemasta ja asianomaisista tuoteluokista sekä toimijoista ja tuotteista, joiden sertifiointi on keskeytetty tai lakkautettu;

- f) sitoumus noudattaa tämän asetuksen 5 artiklan säännöksiä;
- g) muut mahdolliset tarkastuslaitoksen, tarkastusviranomaisen tai komission tärkeiksi katsomat tiedot.

4. Tarkastellessaan tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen luettelo sisällyttämistä koskevaa hakemusta ja milloin tahansa luetteloon sisällyttämisen jälkeen komissio voi pyytää lisätietoja, mukaan lukien riippumattomien asiantuntijoiden paikalla tehdystä tarkastuksesta laatiman yhden tai useamman raportin esittäminen. Lisäksi komissio voi riskiarvioinnin perusteella ja sääntöjenvastaisuuksia epäiltäessä pyytää nimeämiään asiantuntijoita tekemään tarkastuksen paikalla.

5. Komissio arvioi, ovatko 3 kohdassa tarkoitettu tekninen asiakirja ja 4 kohdassa tarkoitettut tiedot tyydyttäviä, ja se voi sen jälkeen päättää hyväksyä tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen ja sisällyttää sen luetteloon. Päätös tehdään asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen.

5 artikla

Vaativuustarkoituksessa hyväksytyistä tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista tehdyn luettelon hallinnointi ja tarkistaminen

1. Tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen voi olla sisällytettynä 3 artiklassa tarkoitettuun luettelo ainoastaan, kun se täyttää seuraavat velvoitteet:

- a) jos sen jälkeen, kun tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen on sisällytetty luettelo, tehdään muutoksia tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen soveltamiin toimenpiteisiin, tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on ilmoitettava asiasta komissiolle; komissiolle on myös esitettävä pyyntö, jos halutaan muuttaa 3 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuja tarkastuslaitosta tai tarkastusviranomaista koskevia tietoja;
- b) luetteloon sisällytetyn tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on pidettävä saatavilla ja ilmoitettava ensimmäisestä pyynnöstä kaikki sen kolmannessa maassa toteuttamaan tarkastustoimintaan liittyvät tiedot; sen on sallittava komission nimeämille asiantuntijoille pääsy toimitiloihinsa ja laitoksiinsa;
- c) viimeistään kunkin vuoden 31 päivänä maaliskuuta tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on toimitettava komissiolle suppea vuosikertomus; vuosikertomuksessa on päivitettävä 4 artiklan 3 kohdassa tarkoitettujen teknisten asiakirjan tiedot; siinä on erityisesti kuvattava tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen kolmansissa maissa edellisen vuoden aikana toteuttamia tarkastustoimia, saavutettuja tuloksia, havaittuja sääntöjenvastaisuuksia ja rikkomisia sekä toteutettuja korjaavia toimenpiteitä. Sen on lisäksi sisällettävä viimeisin arviointikertomus tai tällaisen kertomuksen päivitetty versio, jonka on sisällettävä tulokset säännöllisesti paikalla suoritetuista arvioinneista, valvonnasta ja monivuotisesta uudelleenarvioinnista asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tavalla. Komissio voi pyytää muita tarpeelliseksi katsottuja tietoja;

▼B

- d) saatujen tietojen perusteella komissio voi milloin tahansa muuttaa tarkastuslaitosta tai tarkastusviranomaisesta koskevia eritelmiä ja keskeyttää kyseisen laitoksen tai viranomaisen sisällyttämisen 3 artiklassa tarkoitettuun luetteloon; samanlainen päätös voidaan myös tehdä, jos tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei ole toimittanut vaadittuja tietoja tai jos se ei ole suostunut paikalla tehtävään tarkastukseen;
- e) tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on asetettava asianomaisten osapuolten saataville internetsivustolle säännöllisesti päivitettävä luettelo luonnonmukaisiksi sertifioiduista toimijoista ja tuotteista.

2. Jos tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei toimita 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettua vuosikertomusta, ei pidä saatavilla tai toimita kaikkia tekniseen asiakirjaansa, tarkastusjärjestelmäänsä tai luonnonmukaisiksi sertifioiduista toimijoista ja tuotteista laadittuun, päivitettyyn luetteloon liittyviä tietoja tai ei suostu paikalla tehtävään tarkastukseen komission pyynnöstä ajanjaksona, jonka komissio määrittää ongelman vakavuuden mukaan ja joka ei tavallisesti voi olla alle 30 päivää, kyseinen tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen voidaan poistaa tarkastuslaitosten ja tarkastusviranomaisten luettelosta asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen.

Jos tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei toteuta tarkoituksenmukaisia ja oikea-aikaisia korjaavia toimia, komissio poistaa sen luettelosta viipymättä.

2 LUKU

Vaatimustenmukaisten tuotteiden tuonnissa vaadittu asiakirjaselvitys

6 artikla

Asiakirjaselvitys

1. Asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettu, vaatimustenmukaisten tuotteiden tuonnissa vaadittu asiakirjaselvitys on tämän asetuksen 17 artiklan 2 kohdan mukaisesti laadittava tämän asetuksen liitteessä II vahvistetun mallin mukaisesti, ja sen on sisällettävä vähintään kaikki mallissa esitetyt osat.

2. Alkuperäisen asiakirjaselvityksen laatijan on oltava tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen, joka on hyväksytty kyseisen asiakirjan antajaksi 4 artiklassa tarkoitetulla päätöksellä.

3. Asiakirjaselvityksen antavan viranomaisen tai laitoksen on noudatettava 17 artiklan 2 kohdan mukaisesti vahvistettuja sääntöjä sekä sääntöjä, jotka esitetään mallissa, täyttöohjeissa ja suuntaviivoissa, jotka komissio asettaa saataville 17 artiklan 1 kohdassa tarkoitettua, asiakirjojen sähköisen vaihdon mahdollistavan tietojärjestelmän avulla.

▼B

III OSASTO

VASTAAVAT TAKEET ANTAVIEN TUOTTEIDEN TUONTI

1 LUKU

Luettelo hyväksytyistä kolmansista maista

7 artikla

Kolmansista maista tehtävän luettelon laatiminen ja sisältö

1. Komissio laatii hyväksytyjen kolmansien maiden luettelon asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan mukaisesti. Hyväksytyjen maiden luettelo vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä III. Menettelyt luettelon laatimiseksi ja muuttamiseksi vahvistetaan tämän asetuksen 8 ja 16 artiklassa. Luettelon muutokset julkaistaan internetissä tämän asetuksen 16 artiklan 4 kohdan ja 17 artiklan mukaisesti.

2. Luettelo sisältää kustakin kolmannesta maasta kaikki tarvittavat tiedot, joiden perusteella voidaan tarkastaa, onko yhteisön markkinoille saatettuihin tuotteisiin sovellettu asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksyttyä kolmannen maan tarkastusjärjestelmää, ja erityisesti seuraavat tiedot:

- a) asianomaiset tuoteluokat;
- b) tuotteiden alkuperä;
- c) viittaus kolmannessa maassa sovellettuihin tuotantostandardeihin;
- d) tarkastusjärjestelmästä kolmannessa maassa vastaava toimivaltainen viranomainen ja sen osoite, myös sähköposti- ja internetosoitteet;

▼M7

- e) d alakohdassa tarkoitettun toimivaltaisen viranomaisen hyväksymän tarkastusviranomaisen tai hyväksymien tarkastusviranomaisten tai hyväksymän tarkastuslaitoksen tai hyväksymien tarkastuslaitosten nimet ja internetosoitteet;
- f) sellaisen viranomaisen tai sellaisten viranomaisten tai sellaisen tarkastuslaitoksen tai sellaisten tarkastuslaitosten, joka tai jotka vastaavat kolmannessa maassa sertifikaattien myöntämisestä unioniin vientiä varten, nimet, internetosoitteet ja tunnusnumerot;

▼B

- g) luetteloon sisällyttämisen kesto.

8 artikla

Hakumenettely kolmansista maista tehtävään luetteloon sisällyttämiseksi

1. Sen jälkeen, kun komissio on vastaanottanut asianomaisen kolmannen maan edustajalta hakemuksen maan sisällyttämiseksi 7 artiklassa säädettyyn luetteloon, se harkitsee, sisällytetäänkö kolmas maa luetteloon.

2. Komissio harkitsee luetteloon sisällyttämistä koskevaa hakemusta ainoastaan, jos se täyttää seuraavat ennakoedellytykset.

▼B

Luetteloon sisällyttämistä koskevan hakemuksen on koostuttava teknisestä asiakirjasta, jonka on sisällettävä kaikki tiedot, joita komissio tarvitsee varmistaakseen, että asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 kohdassa vahvistetut edellytykset täyttyvät yhteisöön vietäviksi tarkoitettujen tuotteiden osalta, eli:

- a) yleiset tiedot luonnonmukaisen tuotannon kehittymisestä asianomaisessa kolmannessa maassa, tuotetut tuotteet, viljelyala, tuotantoalueet, tuottajien määrä, elintarvikkeiden jalostus;
- b) arvio yhteisöön vietäviksi tarkoitettujen luonnonmukaisten maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden odotetusta luonteesta ja määristä;
- c) kolmannessa maassa sovelletut tuotantostandardit ja arvio siitä, vastaavatko ne yhteisössä sovellettuja standardeja;
- d) kolmannessa maassa sovellettu tarkastusjärjestelmä, mukaan lukien toimivaltaisten viranomaisten kolmannessa maassa toteuttamat seuranta- ja valvontatoimet, ja arvio sen vastaavasta tehokkuudesta verrattuna yhteisössä sovellettuun tarkastusjärjestelmään;
- e) internetosoite tai muu osoite, jossa on luettelo tarkastusjärjestelmän soveltamisalaan kuuluvista toimijoista, ja yhteyspiste, josta saa tiedot toimijoiden sertifiointiasemasta ja asianomaisista tuoteluokista;
- f) tiedot, joita kolmas maa ehdottaa sisällytettäväksi 7 artiklassa tarkoitettuun luetteloon;
- g) sitoumus noudattaa 9 artiklan säännöksiä;
- h) muut mahdolliset kolmannen maan tai komission tärkeäksi katsomat tiedot.

3. Tarkastellessaan hyväksytyjen kolmansien maiden luetteloon sisällyttämistä koskevaa hakemusta ja milloin tahansa luetteloon sisällyttämisen jälkeen komissio voi pyytää lisätietoja, mukaan lukien riippumattomien asiantuntijoiden paikalla tehdystä tarkastuksesta laatiman yhden tai useamman raportin esittäminen. Lisäksi komissio voi riskiarvioinnin perusteella ja sääntöjenvastaisuuksia epäiltäessä pyytää nimeämiään asiantuntijoita tekemään tarkastuksen paikalla.

▼M9

Komissio voi pyytää muiden asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksytyjen kolmansien maiden asiantuntijoita osallistumaan tarkkailijoina paikalla tehtävään tarkastukseen.

▼M7

4. Komissio arvioi, ovatko 2 kohdassa tarkoitettu tekninen asiakirja ja 3 kohdassa tarkoitettut tiedot tyydyttäviä, ja se voi sen jälkeen päättää hyväksyä kolmannen maan ja sisällyttää sen luetteloon kolmen vuoden ajaksi. Komissio voi päättää jatkaa kolmannen maan luetteloon sisällyttämistä kyseisen kolmen vuoden ajanjakson jälkeen, jos se katsoo asetuksessa (EY) N:o 834/2007 ja tässä asetuksessa vahvistettujen edellytysten edelleen täyttyvän.

Ensimmäisessä alakohdassa tarkoitettut päätökset tehdään asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen.

▼B

9 artikla

Kolmansista maista tehdyn luettelon hallinnointi ja tarkistaminen

1. Komissio arvioi luetteloon sisällyttämistä koskevaa hakemusta ai-noastaan, jos asianomainen kolmas maa sitoutuu hyväksymään seuraavat edellytykset:

- a) jos sen jälkeen, kun kolmas maa on sisällytetty luetteloon, tehdään muutoksia kolmannessa maassa voimassa oleviin toimenpiteisiin tai niiden soveltamiseen taikka erityisesti kolmannen maan tarkastusjär-jestelmään, kolmannen maan on ilmoitettava tästä komissiolle; ko-missiolle on myös esitettävä pyyntö, jos halutaan muuttaa 7 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuja kolmatta maata koskevia tietoja;
- b) asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdassa tarkoitetussa vuosikertomuksessa on päivitettävä tämän asetuksen 8 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun teknisen asiakirjan tiedot; siinä on erityisesti kuvattava toimivaltaisen viranomaisen kolmannessa maassa toteutta-mia seuranta- ja valvontatoimia, saavutettuja tuloksia ja toteutettuja korjaavia toimenpiteitä;
- c) saatujen tietojen perusteella komissio voi milloin tahansa muuttaa kolmatta maata koskevia eritelmiä ja keskeyttää kyseisen maan si-sällyttämisen 7 artiklassa tarkoitettuun luetteloon; samanlainen päätös voidaan myös tehdä, jos kolmas maa ei ole toimittanut vaadittuja tietoja tai jos se ei ole suostunut paikalla tehtävään tarkastukseen.

2. Jos kolmas maa ei toimita asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artik-lan 2 kohdassa tarkoitettua vuosikertomusta, ei pidä saatavilla tai toimita kaikkia tekniseen asiakirjaansa tai tarkastusjärjestelmäänsä liittyviä tie-toja tai ei suostu paikalla tehtävään tarkastukseen komission pyynnöstä ajanjaksona, jonka komissio määrittää ongelman vakavuuden mukaan ja joka ei tavallisesti voi olla alle 30 päivää, kyseinen kolmas maa voidaan poistaa luettelosta asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen.

2 LUKU

Luettelo vastaavuustarkoituksessa hyväksytyistä tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista

10 artikla

Vastaavuustarkoituksessa hyväksytyistä tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista tehtävän luettelon laatiminen ja sisältö

1. Komissio laatii luettelon tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomai-sista, jotka on hyväksytty vastaavuustarkoituksessa asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 3 kohdan mukaisesti. Luettelo julkaistaan tämän asetuksen liitteessä IV. Menettelyt luettelon laatimiseksi ja muuttami-seksi vahvistetaan tämän asetuksen 11, 16 ja 17 artiklassa. Luettelo julkaistaan internetissä tämän asetuksen 16 artiklan 4 kohdan ja 17 ar-tiklan mukaisesti.

2. Luettelo sisältää kustakin tarkastuslaitoksesta tai tarkastusviran-omaisesta kaikki tarvittavat tiedot, joiden perusteella voidaan tarkastaa, onko yhteisön markkinoille saatetut tuotteet tarkastanut asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 3 kohdan mukaisesti hyväksytty tarkastuslai-tos tai tarkastusviranomainen, ja erityisesti seuraavat tiedot:

▼B

- a) tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen nimi, osoite ja tunnusnumero, ja tapauksen mukaan myös sen sähköposti- ja internetosoitteet;
- b) kolmannet maat, joita ei luetella 7 artiklassa säädetyssä luettelossa ja joista tuotteet ovat peräisin;
- c) asianomaiset tuoteluokat kunkin kolmannen maan osalta;
- d) luetteloon sisällyttämisen kesto; ja

▼M12

- e) internetsivusto, jossa on päivitetty luettelo tarkastusjärjestelmän soveltamisalaan kuuluvista toimijoista ja josta saa tiedot toimijoiden sertifiointiasemasta ja asianomaisista tuoteluokista, ja yhteyspiste, josta saa tiedot toimijoista ja tuotteista, joiden sertifiointi on keskeytetty tai lakkautettu.

▼B

- 3. Poiketen siitä, mitä 2 kohdan b alakohdassa säädetään, tuotteet, jotka ovat peräisin niistä kolmansista maista, joihin viitataan 7 artiklassa tarkoitettussa hyväksytyjen kolmansien maiden luettelossa ja jotka kuuluvat luokkaan, jota ei tarkoiteta kyseisessä luettelossa, voidaan sisällyttää tässä artiklassa tarkoitettuun luetteloon.

11 artikla

**Hakumenettely vastaavuustarkoituksessa hyväksytyistä
tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista tehtävään luetteloon
sisällyttämiseksi**

▼M12

- 1. Sen jälkeen, kun komissio on vastaanottanut asianomaisen tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen edustajalta luetteloon sisällyttämistä koskevan hakemuksen, joka on komission 17 artiklan 2 kohdan mukaisesti saataville asettaman mallihakemuksen mukainen, se harkitsee, sisällyttääkö se tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen 10 artiklassa säädettyyn luetteloon. Ainoastaan täydelliset hakemukset, jotka on vastaanotettu viimeistään kunkin vuoden 30 päivänä syyskuuta, otetaan huomioon luettelon päivittämiseksi. Komissio päivittää luetteloa säännöllisesti niiden täydellisten hakemusten mukaan, jotka on vastaanotettu ennen kunkin vuoden 30 päivää syyskuuta.

▼B

- 2. Hakemuksen voivat esittää yhteisöön tai kolmanteen maahan sijoitautuneet tarkastuslaitokset tai tarkastusviranomaiset.
- 3. Luetteloon sisällyttämistä koskevan hakemuksen on koostuttava teknisestä asiakirjasta, jonka on sisällettävä kaikki tiedot, joita komissio tarvitsee varmistaakseen, että asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 3 kohdassa vahvistetut edellytykset täytyvät yhteisöön vietäviksi tarkoitettujen tuotteiden osalta, eli:
 - a) yleiskatsaus tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen toiminnasta asianomaisessa kolmannessa maassa tai asianomaisissa kolmansissa maissa, mukaan lukien arvio asianomaisten toimijoiden määrästä ja niiden maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden odotetusta luonteesta ja määrästä, jotka on tarkoitettu vietäviksi yhteisöön asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 ja 3 kohdassa vahvistettujen sääntöjen nojalla;
 - b) kuvaus kolmansissa maissa sovelletuista tuotantostandardeista ja tarkastustoimenpiteistä, mukaan lukien arvio siitä, vastaavatko nämä standardit ja toimenpiteet asetuksen (EY) N:o 834/2007 III, IV ja V osastoa ja asetuksessa (EY) N:o 889/2008 vahvistettuja asiaan liittyviä täytäntöönpanosääntöjä;
 - c) jäljennös asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 3 kohdan neljännessä alakohdassa vahvistetusta arviointikertomuksesta, jossa:

▼B

- i) todistetaan, että tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen kyky täyttää asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 ja 3 kohdassa vahvistetut edellytykset on arvioitu riittävällä tavalla;
 - ii) vahvistetaan, että tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen on tosiasiallisesti täyttänyt tarkastustehtävänsä näiden edellytysten mukaisesti; ja
 - iii) osoitetaan ja vahvistetaan tämän kohdan b alakohdassa tarkoitettujen tuotantostandardien ja tarkastustoimenpiteiden vastaavuus;
- d) todisteet siitä, että tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen on ilmoittanut toiminnastaan kunkin asianomaisen kolmannen maan viranomaisille, ja sen sitoumus noudattaa kunkin asianomaisen kolmannen maan viranomaisten sille asettamia oikeudellisia vaatimuksia;
- e) internetosoite, jossa on luettelo tarkastusjärjestelmän soveltamisalaan kuuluvista toimijoista, ja yhteyspiste, josta saa tiedot toimijoiden sertifiointiasemasta ja asianomaisista tuoteluokista sekä toimijoista ja tuotteista, joiden sertifiointi on keskeytetty tai lakkautettu;
- f) sitoumus noudattaa 12 artiklan säännöksiä;
- g) muut mahdolliset tarkastuslaitoksen, tarkastusviranomaisen tai komission tärkeiksi katsomat tiedot.

4. Tarkastellessaan tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen luetteloon sisällyttämistä koskevaa hakemusta ja milloin tahansa luetteloon sisällyttämisen jälkeen komissio voi pyytää lisätietoja, mukaan lukien riippumattoman asiantuntijan paikalla tehdystä tarkastuksesta laatiman yhden tai useamman raportin esittäminen. Lisäksi komissio voi riskiarvioinnin perusteella ja sääntöjenvastaisuuksia epäiltäessä pyytää nimeämäänsä asiantuntijoita tekemään tarkastuksen paikalla.

5. Komissio arvioi, ovatko 2 kohdassa tarkoitettu tekninen asiakirja ja 3 kohdassa tarkoitettut tiedot tyydyttäviä, ja se voi sen jälkeen päättää hyväksyä tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen ja sisällyttää sen luetteloon. Päätös tehdään asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen.

12 artikla

Vastaavuustarkoituksessa hyväksytyistä tarkastuslaitoksista ja tarkastusviranomaisista tehdyn luettelon hallinnointi ja tarkistaminen

1. Tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen voi olla sisällytettynä 10 artiklassa tarkoitettuun luetteloon ainoastaan, kun se täyttää seuraavat velvoitteet:

- a) jos sen jälkeen, kun tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen on sisällytetty luettelo, tehdään muutoksia tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen soveltamiin toimenpiteisiin, tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on ilmoitettava asiasta komissiolle; komissiolle on myös esitettävä pyyntö, jos halutaan muuttaa 10 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuja tarkastuslaitosta tai tarkastusviranomaista koskevia tietoja;

▼B

- b) viimeistään kunkin vuoden ►**M12** 28 päivänä helmikuuta ◀ tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on toimitettava komissiolle suppea vuosikertomus. Vuosikertomuksessa on päivitettävä 11 artiklan 3 kohdassa tarkoitetun teknisen asiakirjan tiedot. Siinä on erityisesti kuvattava tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen kolmanneissa maissa edellisen vuoden aikana toteuttamia tarkastustoimia, saavutettuja tuloksia, havaittuja sääntöjenvastaisuuksia ja rikkomisia sekä toteutettuja korjaavia toimenpiteitä. Sen on lisäksi sisällettävä viimeisin arviointikertomus tai tällaisen kertomuksen päivitetty versio, jonka on sisällettävä tulokset säännöllisesti paikalla suoritetuista arvioinneista, valvonnasta ja monivuotisesta uudelleenarvioinnista asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 3 kohdassa tarkoitetulla tavalla. Komissio voi pyytää muita tarpeelliseksi katsottuja tietoja;
- c) saatujen tietojen perusteella komissio voi milloin tahansa muuttaa tarkastuslaitosta tai tarkastusviranomaista koskevia eritelmiä ja keskeyttää kyseisen laitoksen tai viranomaisen sisällyttämisen 10 artiklassa tarkoitettuun luetteloon; samanlainen päätös voidaan myös tehdä, jos tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei ole toimittanut vaadittuja tietoja tai jos se ei ole suostunut paikalla tehtävään tarkastukseen;
- d) tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on sähköisin keinoin asetettava asianomaisten osapuolten saataville säännöllisesti päivitettävä luettelo toimijoista ja luonnonmukaisiksi sertifioituista tuotteista.

▼M5

2. Tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen taikka kyseiseen tarkastuslaitokseen tai tarkastusviranomaiseen liittyvä viittaus tiettyyn tuoteluokkaan tai tiettyyn kolmanteen maahan voidaan poistaa tämän asetuksen 10 artiklassa tarkoitetusta luettelosta asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen seuraavissa tapauksissa:
- a) komissio ei ole saanut 1 kohdan b alakohdassa tarkoitettua vuosikertomusta viimeistään ►**M12** 28 päivänä helmikuuta ◀;
- b) tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei ole ilmoittanut komissiolle riittävän ajoissa tekniseen asiakirjaansa tehdyistä muutoksista;
- c) tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei ole toimittanut komissiolle tietoja sääntöjenvastaisuuksien tutkimisen aikana;
- d) tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei ole toteuttanut havaittujen sääntöjenvastaisuuksien ja rikkomisten johdosta asianmukaisia korjaavia toimenpiteitä;
- e) tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei suostu paikalla tehtävään tarkastukseen komission pyynnöstä tai paikalla tehtävän tarkastuksen tulos on kielteinen tarkastustoimenpiteiden järjestelmällisten puutteiden vuoksi;
- f) mikä tahansa muu tilanne, jossa kuluttaja on vaarassa saada harhaanjohtavan kuvan tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen sertifioimien tuotteiden todellisesta luonteesta.

▼M5

Jos tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen ei toteuta komission pyynnöstä tarkoituksenmukaisia ja oikea-aikaisia korjaavia toimia määrääjässä, jonka komissio vahvistaa ongelman vakavuuden perusteella ja joka yleensä on vähintään 30 päivää, komissio poistaa sen luettelosta viipymättä asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen. Päätös luettelosta poistamisesta julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*. Komissio saattaa asianmukaisia teknisiä keinoja käyttäen muutetun luettelon yleisön saataville mahdollisimman pian muun muassa julkaisemalla sen internetissä.

▼B*3 LUKU****Asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan mukaisesti tuotujen tuotteiden luovutus vapaaseen liikkeeseen****13 artikla***Tarkastussertifikaatti**

1. Asetuksen (EY) N:o 834/2007 1 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen tuotteiden lähetyksen, joka tuodaan mainitun asetuksen 33 artiklan mukaisesti, luovutus vapaaseen liikkeeseen yhteisössä edellyttää

- a) alkuperäisen tarkastussertifikaatin esittämistä jäsenvaltion asianomaiselle viranomaiselle; ja
- b) jäsenvaltion asianomaisen viranomaisen lähetykselle suorittamaa tarkastusta ja tarkastussertifikaatin vahvistamista tämän artiklan 8 kohdan mukaisesti.

2. Alkuperäinen tarkastussertifikaatti on laadittava 17 artiklan 2 kohdan ja tämän artiklan 3–7 kohdan mukaisesti noudattaen liitteessä V vahvistettua mallia ja täyttöohjeita. Komissio asettaa mallin täyttöohjeet ja 17 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen suuntaviivien saataville 17 artiklassa tarkoitettujen asiakirjojen sähköisen vaihdon mahdollistavan tietojärjestelmän avulla.

3. Jotta tarkastussertifikaatti hyväksyttäisiin, sen myöntäjän on oltava:

- a) 8 artiklan 4 kohdan nojalla hyväksytyssä kolmannessa maassa sijaitseva 7 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu tarkastusviranomainen tai tarkastuslaitos, joka on hyväksytty myöntämään tarkastussertifikaatteja; tai
- b) 11 artiklan 5 kohdan nojalla hyväksytty tarkastusviranomainen tai tarkastuslaitos, joka on sisällytetty luetteloon asianomaisen kolmannen maan osalta.

4. Tarkastussertifikaatin myöntävä viranomainen tai laitos voi myöntää tarkastussertifikaatin ja varustaa sen 15 kohdan vahvistusmerkinnällä ainoastaan sen jälkeen, kun

- a) se on tehnyt asiakirjatarkastuksen kaikkien asianomaisten tarkastusasiakirjojen perusteella, mukaan lukien erityisesti asianomaisten tuotteiden tuotantosuunnitelma, kuljetusasiakirjat ja kaupalliset asiakirjat;

▼B

- b) se on joko tehnyt lähetykselle fyysisen tarkastuksen tai saanut viejältä nimenomaisen ilmoituksen, jonka mukaan asianomainen lähetyks on tuotettu ja/tai valmistettu asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan mukaisesti; sen on tehtävä tämän ilmoituksen uskottavuuden todentamiseksi riskeihin painottunut tarkastus; ja

▼M9

- c) se on varmistanut asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 3 kohdan mukaisesti hyväksytyjen tarkastuslaitosten osalta, että sertifikaatin kattamat tuotteet ja, kun kyseessä ovat elintarvikkeiksi ja rehuiksi tarkoitettujen jalostettujen maataloustuotteiden, kaikki tällaisten tuotteiden luonnonmukaiset ainesosat ovat mainitun asetuksen 33 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksytyjen kolmannen maan tarkastusviranomaisen tai -laitoksen tai mainitun asetuksen 33 artiklan 3 kohdan mukaisesti hyväksytyjen tarkastusviranomaisen tai -laitoksen sertifioimia tai että ne ovat tuotettuja ja sertifioituja unionissa mainitun asetuksen mukaisesti. Sen on komission tai jäsenvaltion toimivaltaisen viranomaisen pyynnöstä viipymättä toimitettava luettelo kaikista luonnonmukaisen tuotantoketjun toimijoista sekä toimivaltaisista viranomaisista tai tarkastuslaitoksista, joiden valvonnassa kyseiset toimijat harjoittavat toimintaansa.

▼B

Sen on lisäksi annettava kaikille myönnettyille sertifikaateille sarjanumero ja pidettävä aikajärjestyksessä rekisteriä myönnettyistä sertifikaateista.

5. Tarkastussertifikaatti on laadittava jollakin yhteisön virallisista kielistä ja täytettävä leimoja ja allekirjoituksia lukuun ottamatta joko kokonaan suuraakkosin tai kokonaan konekirjoituksella.

Tarkastussertifikaatti laaditaan jollakin määräjäsenvaltion virallisista kielistä. Tarvittaessa jäsenvaltioiden asianomaiset viranomaiset voivat pyytää tarkastussertifikaatista käännöksen jollekin kyseisen maan virallisista kielistä.

Vahvistamattomat muutokset tai poistot mitätöivät sertifikaatin.

6. Tarkastussertifikaatti on laadittava yhtenä alkuperäiskappaleena.

Lähetyksen ensimmäinen vastaanottaja tai tarvittaessa maahantuoja voi tehdä sertifikaatista jäljennöksen tiedottaakseen asiasta tarkastusviranomaisille tai tarkastuslaitoksille asetuksen (EY) N:o 889/2008 83 artiklan mukaisesti. Kaikkiin tällaisiin jäljennöksiin on painettava tai leimattava merkintä 'JÄLJENNÖS' tai 'KAKSOISKAPPALE'.

7. Jos tuotteita tuodaan tämän asetuksen 19 artiklassa säädettyjen siirtymäsäännösten nojalla, sovelletaan seuraavaa:

- a) kun 3 kohdan b alakohdassa tarkoitettu tarkastussertifikaatti esitetään 1 kohdan mukaisesti, sertifikaatin 16 kohdassa on oltava sen jäsenvaltion toimivaltaisen viranomaisen ilmoitus, joka myönsi luvan 19 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen;
- b) luvan myöntäneen jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen saa siirtää toimivallan täyttämään tarkastussertifikaatin 16 kohta tarkastusviranomaiselle tai tarkastuslaitokselle, joka valvoo maahantuojaa asetuksen (EY) N:o 834/2007 V osastossa vahvistettujen tarkastustoimien mukaisesti, tai viranomaisille, jotka on määriteltä jäsenvaltion asianomaisiksi viranomaisiksi;
- c) sertifikaatin 16 kohtaa ei tarvitse täyttää, jos
- i) maahantuoja esittää alkuperäisen asiakirjan, jonka on antanut tämän asetuksen 19 artiklan mukaisen luvan myöntäneen jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen ja joka osoittaa, että lähetyksellä on tällainen lupa; tai

▼B

- ii) 19 artiklassa tarkoitetun luvan myöntänyt jäsenvaltion viranomais-
nen on antanut lähetyksen tarkastuksesta vastaavalle viranomai-
selle suoraan riittävät todisteet siitä, että lähetyksellä on tällainen
lupa; tämä tiedon suoraan toimittamista koskeva menettely on va-
paaehtoinen luvan myöntäneelle jäsenvaltiolle;
- d) asiakirjassa, jossa esitetään c alakohdan i ja ii alakohdassa vaaditta-
vat todisteet, on oltava
 - i) tuontiluvan viitenumero ja luvan voimassaoloajan päättymispäi-
vä;
 - ii) maahantuojan nimi ja osoite;
 - iii) alkuperämaana oleva kolmas maa;
 - iv) yksityiskohtaiset tiedot asiakirjan myöntäneestä laitoksesta tai
viranomaisesta ja yksityiskohtaiset tiedot kolmannen maan tar-
kastuslaitoksesta tai tarkastusviranomaisesta, jos eri kuin edellä
mainittu;
 - v) kyseisten tuotteiden nimet.

8. Tarkastaessaan lähetyksen jäsenvaltioiden asianomaiset viranomai-
set tekevät alkuperäisen tarkastussertifikaatin 17 kohtaan vahvistusmer-
kintänsä, minkä jälkeen sertifikaatti palautetaan sen esittäneelle henki-
lölle.

9. Ensimmäinen vastaanottaja täyttää tarkastussertifikaatin alkuperäis-
kappaleen 18 kohdan ottaessaan vastaan lähetyksen vahvistaakseen, että
lähetyks on vastaanotettu asetuksen (EY) N:o 889/2008 34 artiklan mu-
kaisesti.

Tämän jälkeen ensimmäinen vastaanottaja lähettää sertifikaatin alkupe-
räiskappaleen sertifikaatin 11 kohdassa mainitulle maahantuojalle ase-
tuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 kohdan toisessa alakohdassa
esitetyn vaatimuksen täyttämiseksi, jollei sertifikaatin tarvitse edelleen
olla tämän artiklan 1 kohdassa tarkoitetun lähetyksen mukana.

10. Tarkastussertifikaatti voidaan laatia sähköisesti käyttäen menetel-
mää, jonka asianomainen jäsenvaltio on asettanut tarkastusviranomaisten
tai tarkastuslaitosten käyttöön. Jäsenvaltioiden toimivaltaiset viranomai-
set voivat edellyttää, että sähköisessä tarkastussertifikaatissa on Euroo-
pan parlamentin ja neuvoston direktiivin 1999/93/EY ⁽¹⁾ 2 artiklan 2
kohdassa tarkoitettu kehittynyt sähköinen allekirjoitus. Kaikissa muissa
tapauksissa toimivaltaisten viranomaisten on edellytettävä sähköistä al-
lekirjoitusta, joka tarjoaa allekirjoituksen tehtävää vastaavat takeet, so-
veltamalla samoja sääntöjä ja edellytyksiä kuin komission päätöksellä
2004/563/EY, Euratom ⁽²⁾ vahvistetut säännökset sähköisistä ja digitoi-
duista asiakirjoista.

*14 artikla***Erityiset tullimenettelyt**

1. Kun kolmannelle maasta tuleva lähetyks osoitetaan neuvoston ase-
tuksen (ETY) N:o 2913/92 ⁽³⁾ mukaisesti tullivarastointiin tai sisäiseen
jalostukseen suspensiojärjestelmää soveltaen ja sille on tarkoitus tehdä
yksi tai useampi asetuksen (EY) N:o 834/2007 2 artiklan i alakohdassa
määritellyistä käsittelyistä, lähetykselle on tehtävä ennen ensimmäistä
käsittelyä tämän asetuksen 13 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toimenpi-
teet.

⁽¹⁾ EYVL L 13, 19.1.2000, s. 12.

⁽²⁾ EUVL L 251, 27.7.2004, s. 9.

⁽³⁾ EYVL L 302, 19.10.1992, s. 1.

▼B

Käsittelyyn voivat kuulua sellaiset toiminnot kuin

- a) pakkaus tai uudelleenpakkaus; tai
- b) luonnonmukaisesta tuotantotavasta kertovan pakkausmerkinnän lisääminen.

Tämän käsittelyn jälkeen tarkastussertifikaatin alkuperäiskappaleen, joka on varustettu vahvistusmerkinnällä, on oltava lähetyksen mukana, ja se on esitettävä jäsenvaltion asianomaiselle viranomaiselle, joka tarkastaa lähetyksen, jotta se voidaan luovuttaa vapaaseen liikkeeseen.

Tämän menettelyn jälkeen tarkastussertifikaatin alkuperäiskappale on tarvittaessa palautettava sertifikaatin 11 kohdassa mainitulle lähetyksen maahantuojalle asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 kohdan toisessa alakohdassa esitetyn vaatimuksen täyttämiseksi.

2. Jos kolmannelle maasta tuleva lähetyksen tarkoitus ennen sen luovuttamista vapaaseen liikkeeseen yhteisössä jakaa eriin asetuksessa (ETY) N:o 2913/92 tarkoitetussa suspensiomenettelyssä, lähetykselle on ennen tätä jakoa tehtävä tämän asetuksen 13 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen toimenpiteiden.

Jokaisen jaosta saadun erän osalta tarkastussertifikaatista on toimitettava liitteessä VI vahvistetun mallin ja täyttöohjeiden mukainen ote jäsenvaltion asianomaiselle viranomaiselle. Jäsenvaltioiden asianomaiset viranomaiset tekevät vahvistusmerkintänsä tarkastussertifikaattiotteen 14 kohtaan.

Lähetyksen alkuperäiseksi maahantuojaksi ilmoitetun maahantuojan, joka mainitaan tarkastussertifikaatin 11 kohdassa, on säilytettävä jäljennös jokaisesta vahvistetusta tarkastussertifikaattiotteesta yhdessä alkuperäisen tarkastussertifikaatin kanssa. Tällaiseen jäljennökseen on painettava tai leimattava merkintä 'JÄLJENNÖS' tai 'KAKSOISKAPPALE'.

Jakamisen jälkeen kunkin tarkastussertifikaattiotteen alkuperäiskappaleen, joka on varustettu vahvistusmerkinnällä, on oltava kyseisen erän mukana, ja se on esitettävä jäsenvaltion asianomaiselle viranomaiselle, joka tarkastaa kyseisen erän, jotta se voidaan luovuttaa vapaaseen liikkeeseen.

Erän vastaanottaja täyttää erän vastaanottaessaan tarkastussertifikaattiotteen alkuperäiskappaleen 15 kohdan vahvistaakseen, että erä on vastaanotettu asetuksen (EY) N:o 889/2008 34 artiklan mukaisesti.

Erän vastaanottajan on pidettävä tarkastussertifikaattiote tarkastusviranomaisten ja/tai tarkastuslaitosten saatavilla vähintään kaksi vuotta.

3. Edellä 1 ja 2 kohdassa tarkoitettujen käsittely- ja jakotoimet on toteutettava asetuksen (EY) N:o 834/2007 V osastossa ja asetuksen (EY) N:o 889/2008 IV osastossa vahvistettujen asianomaisten säännösten mukaisesti.

▼M5*15 artikla***Tuotteet, jotka eivät ole vaatimusten mukaisia**

1. Tuotteiden, jotka eivät täytä asetuksen (EY) N:o 834/2007 vaatimuksia, luovutus vapaaseen liikkeeseen unionissa edellyttää, että viittaukset luonnonmukaiseen tuotantoon poistetaan pakkausmerkinnöistä, mainoksista ja saateasiakirjoista, sanotun kuitenkaan rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 834/2007 30 artiklan ja/tai asetuksen (EY) N:o 889/2008 mukaisesti toteutettujen toimenpiteiden tai toimien soveltamista.

▼ **M5**

2. ► **M9** Jos asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksytyistä kolmansista maista tuotavien luonnonmukaisten tuotteiden tai mainitun asetuksen 33 artiklan 3 kohdan mukaisesti hyväksytyjen tarkastusviranomaisten tai -laitosten valvomien tuotavien luonnonmukaisten tuotteiden osalta epäillään samassa asetuksessa säädettyjen vaatimusten noudattamiseen liittyvää säännösten rikkomista tai sääntöjenvastaisuutta, tuojan on toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet asetuksen (EY) N:o 889/2008 91 artiklan 1 kohdan mukaisesti, sanotun kuitenkin rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 834/2007 30 artiklan mukaisesti toteutettavien toimenpiteiden tai toimien soveltamista. ◀

Tuojan ja tämän asetuksen 13 artiklassa tarkoitetun tarkastussertifikaatin myöntäneen tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen on ilmoitettava asiasta välittömästi asianomaisten jäsenvaltioiden ja kyseisten tuotteiden luonnonmukaiseen tuotantoon osallistuneiden kolmansien maiden tarkastuslaitoksille, tarkastusviranomaisille ja toimivaltaisille viranomaisille sekä tarvittaessa komissiolle. Tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen voi vaatia, että tuotetta ei saa saattaa markkinoille niin, että siinä on viittauksia luonnonmukaiseen tuotantotapaan, jolleivät toimijan toimittamat tai jostain muusta lähteestä saadut tiedot saa sitä vakuuttuneeksi siitä, että tällainen epäily on poistettu.

▼ **M9**

3. Jos jäsenvaltion tai kolmannen maan tarkastusviranomainen tai -laitos epäilee perustellusti asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksytyistä kolmansista maista tuotavien luonnonmukaisten tuotteiden tai mainitun asetuksen 33 artiklan 3 kohdan mukaisesti hyväksytyjen tarkastusviranomaisten tai -laitosten valvomien tuotavien luonnonmukaisten tuotteiden osalta samassa asetuksessa säädettyjen vaatimusten noudattamiseen liittyvää säännösten rikkomista tai sääntöjenvastaisuutta, sen on toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet asetuksen (EY) N:o 889/2008 91 artiklan 2 kohdan mukaisesti ja ilmoitettava asiasta välittömästi asianomaisten jäsenvaltioiden ja kyseisten tuotteiden luonnonmukaiseen tuotantoon osallistuneiden kolmansien maiden tarkastuslaitoksille, tarkastusviranomaisille ja toimivaltaisille viranomaisille sekä komissiolle, sanotun kuitenkin rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 834/2007 30 artiklan mukaisesti toteutettavien toimenpiteiden tai toimien soveltamista.

4. Jos komissio ilmoittaa asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksytyyn kolmannen maan toimivaltaiselle viranomaiselle tai saman asetuksen 33 artiklan 3 kohdan mukaisesti hyväksytylle tarkastusviranomaiselle tai -laitokselle, että se on saanut jäsenvaltiolta ilmoituksen, jossa tämä esittää perustellun epäilyn asetuksessa (EY) N:o 834/2007 tai tässä asetuksessa säädettyjen vaatimusten noudattamiseen liittyvästä säännösten rikkomisesta tai sääntöjenvastaisuudesta tuotavien luonnonmukaisten tuotteiden osalta, kyseisen toimivaltaisen viranomaisen, tarkastusviranomaisen tai tarkastuslaitoksen on selvitettävä epäillyn säännösten rikkomisen tai sääntöjenvastaisuuden alkuperää ja ilmoitettava komissiolle ja alkuperäisen ilmoituksen tehneelle jäsenvaltiolle selvityksen tuloksista ja toteutetuista toiminna. Nämä tiedot on toimitettava 30 kalenteripäivän kuluessa komission alkuperäisen ilmoituksen lähettämispäivästä.

Alkuperäisen ilmoituksen lähettänyt jäsenvaltio voi tarvittaessa pyytää komissiota vaatimaan lisätietoja, jotka on toimitettava komissiolle ja asianomaiselle jäsenvaltiolle. Alkuperäisen ilmoituksen lähettäneen jäsenvaltion on vastauksen tai lisätietoja saatuaan joka tapauksessa tehtävä tarvittavat merkinnät ja päivitykset asetuksen (EY) N:o 889/2008 94 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuun tietojärjestelmään.



IV OSASTO YHTEISET SÄÄNNÖT

16 artikla

Hakemusten arviointi ja luetteloiden julkaiseminen

1. Komissio tarkastelee 4, 8 ja 11 artiklan mukaisesti vastaanotettuja hakemuksia asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 1 kohdassa tarkoitetun luonnonmukaisen tuotannon komitean, jäljempänä 'komitea', avustuksella. Komitea hyväksyy tätä varten erityiset sisäiset menettelysäännöt.

Saadakseen apua hakemusten tarkastelussa sekä luetteloiden hallinnoinnissa ja tarkistamisessa komissio perustaa asiantuntijaryhmän, joka koostuu valtionhallinnon ja yksityisistä asiantuntijoista.

2. Kunkin vastaanotetun hakemuksen osalta komissio nimeää kaksi jäsenvaltiota avustaviksi esittelijöiksi kuultuaan ensin jäsenvaltioita tarkoituksenmukaisella tavalla erityisten sisäisten menettelysääntöjen mukaisesti. Komissio jakaa hakemukset jäsenvaltioiden kesken suhteessa niiden äänen määrän, jotka kullakin jäsenvaltiolla on luonnonmukaisen tuotannon komiteassa. Avustavina esittelijöinä toimivien jäsenvaltioiden on tarkasteltava hakemukseen liittyviä 4, 8 ja 11 artiklan mukaisia asiakirjoja ja tietoja ja laadittava asiasta raportti. Kun kyseessä on luetteloiden hallinnoiminen ja tarkistaminen, niiden on myös tarkasteltava 5, 9 ja 12 artiklassa tarkoitettuja vuosikertomuksia ja muita luetteloihin sisällyttämistä koskevia tietoja.

3. Ottaen huomioon avustavina esittelijöinä toimivien jäsenvaltioiden suorittaman tarkastelun tulokset komissio päättää asetuksen (EY) N:o 834/2007 37 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua menettelyä noudattaen kolmansien maiden, tarkastuslaitosten tai tarkastusviranomaisten hyväksymisestä, niiden sisällyttämisestä luetteloihin ja luetteloiden mahdollisista muutoksista sekä tunnusnumeroiden osoittamisesta näille laitoksille ja viranomaisille. Päätökset julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

4. Komissio julkaisee luettelot käyttäen tarkoituksenmukaisia menetelmiä, myös internetiä.

17 artikla

Tiedonannot

1. Toimittaessaan asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 ja 33 artiklassa ja tässä asetuksessa tarkoitettuja asiakirjoja ja muita tietoja komissiolle tai jäsenvaltioille kolmansien maiden toimivaltaisten viranomaisten, tarkastusviranomaisten ja tarkastuslaitosten on käytettävä sähköistä tiedonantoa. Jos komissio tai jäsenvaltiot ovat asettaneet käyttöön erityisiä sähköisiä tiedonantojärjestelmiä, näitä järjestelmiä on käytettävä. Komissio ja jäsenvaltiot käyttävät näitä järjestelmiä myös asianomaisten asiakirjojen toimittamiseksi toisilleen.

2. Asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 ja 33 artiklassa ja tässä asetuksessa tarkoitettujen asiakirjojen ja tietojen muodon ja sisällön osalta komissio laatii tapauksen mukaan suuntaviivat, mallit ja kyselylomakkeet ja asettaa ne saataville tämän artiklan 1 kohdassa tarkoitetun tietojärjestelmän avulla. Komissio hyväksyy nämä suuntaviivat, mallit ja kyselylomakkeet ja päivittää niitä tiedotettuaan asiasta jäsenvaltioille, kolmansien maiden toimivaltaisille viranomaisille ja tämän asetuksen mukaisesti hyväksytyille tarkastusviranomaisille ja tarkastuslaitoksille.

▼B

3. Edellä 1 kohdassa säädetyn tietojärjestelmän avulla on pystyttävä keräämään tässä asetuksessa tarkoitetut hakemukset, asiakirjat ja tiedot, mukaan lukien 19 artiklan nojalla myönnettyt luvat.

4. Kolmansien maiden toimivaltaisten viranomaisten, tarkastusviranomaisten tai tarkastuslaitosten on säilytettävä asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 ja 33 artiklassa ja tässä asetuksessa, erityisesti sen 4, 8 ja 11 artiklassa, tarkoitetut todistusasiakirjat komission ja jäsenvaltioiden saatavilla vähintään kolme vuotta siitä vuodesta, jona tarkastukset tehtiin tai tarkastussertifikaatit ja asiakirjaselvitykset toimitettiin.

5. Jos jokin asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 ja 33 artiklassa tai kyseisen asetuksen soveltamista koskeissa yksityiskohtaisissa säännöissä säädetty asiakirja tai menettely edellyttää valtuutetun henkilön allekirjoitusta tai tietyn henkilön hyväksyntää yhdessä tai useammassa menettelyvaiheessa, tällaisten asiakirjojen toimittamista varten käyttöön otettujen tietojärjestelmien on yhteisön lainsäädännön ja erityisesti komission päätöksen 2004/563/EY, Euratom mukaisesti mahdollistettava kunkin henkilön yksiselitteinen tunnistaminen ja tarjottava kohtuulliset takeet asiakirjojen sisällön muuttumattomuudesta menettelyn kaikissa vaiheissa.

V OSASTO

LOPPUSÄÄNNÖKSET JA SIIRTYMÄSÄÄNNÖKSET

*18 artikla***Kolmansien maiden luetteloa koskevat siirtymäsäännökset**

Asetuksen (EY) N:o 345/2008 2 artiklan mukaisesti ennen 1 päivää tammikuuta 2009 jätettyjä, kolmansien maiden luetteloon sisällyttämistä koskevia hakemuksia pidetään tämän asetuksen 8 artiklan mukaisina hakemuksina.

Hyväksytyistä maista laadittuun ensimmäiseen luetteloon sisältyvät Argentiina, Australia, Costa Rica, Intia, Israel, Sveitsi ja Uusi-Seelanti. Se ei sisällä tämän asetuksen 7 artiklan 2 kohdan f alakohdassa tarkoitettuja tunnusnumeroita. Kyseiset tunnusnumerot lisätään ennen 1 päivää heinäkuuta 2010 päivittämällä luettelo 17 artiklan 2 kohdan mukaisesti.

*19 artikla***Sellaisten tuotteiden vastaavaa tuontia koskevat siirtymäsäännökset, jotka eivät ole peräisin luetteloon sisällytetyistä kolmansista maista**

1. Jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset voivat asetuksen (EY) N:o 834/2007 40 artiklan mukaisesti antaa kyseiseen jäsenvaltioon suuntautuvaa tuontia harjoittaville maahantuojille, jotka ovat ilmoittaneet toiminnastaan mainitun asetuksen 28 artiklan mukaisesti, luvan saattaa markkinoille kolmansista maista tuotuja tuotteita, jotka eivät sisälly mainitun asetuksen 33 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuun luetteloon, edellyttäen, että maahantuojat toimittaa riittävät todisteet, joiden mukaan mainitun asetuksen 33 artiklan 1 kohdan a ja b alakohdassa tarkoitetut edellytykset täyttyvät. ►**M7** Jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen voi myös myöntää tällaisia lupia samoin edellytyksin sellaisten tuotteiden osalta, joita tuodaan asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuun luetteloon kuuluvasta kolmannesta maasta, jos tuotavat tuotteet ovat tavaroita, jotka eivät kuulu asianomaisen maan osalta lueteltuihin ryhmiin ja/tai alkuperiin. ◀

▼B

Jos jäsenvaltio katsoo, etteivät nämä edellytykset enää täyty, sen on peruttava lupa annettuaan ensin maahantuojalle tai asianomaiselle henkilölle mahdollisuuden esittää huomautuksensa.

▼M5

Lupien voimassaolon on päätyttävä viimeistään 12 kuukauden kuluttua niiden myöntämisestä, lukuun ottamatta lupia, jotka on jo myönnetty pidemmäksi ajaksi ennen 1 päivää heinäkuuta 2012. ►**M7** Ennen 1 päivää heinäkuuta 2012 myönnettyjen lupien voimassaolon on lakattava viimeistään 1 päivänä heinäkuuta 2014. ◄

▼B

Tuodulla tuotteella on oltava 13 artiklassa vahvistettu tarkastussertifikaatti, ja kyseisen tarkastussertifikaatin myöntäjänä on oltava tarkastusviranomainen tai tarkastuslaitos, jonka luvan antaneen jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen on hyväksynyt myöntämään tarkastussertifikaatin. Sertifikaatin alkuperäiskappaleen on oltava tuotteen mukana ensimmäiselle vastaanottajalle asti. Sen jälkeen maahantuojan on pidettävä sertifikaatti tarkastuslaitoksen ja tapauksen mukaan tarkastusviranomaisen saatavilla vähintään kahden vuoden ajan.

▼M9

2. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava toisille jäsenvaltioille ja komissiolle kustakin tämän artiklan mukaisesti myönnetystä luvasta 15 päivän kuluessa luvan myöntämisestä ja sisällytettävä ilmoitukseen tiedot asianomaisista tuotantostandardeista ja valvontajärjestelyistä.

▼B

3. Luonnonmukaisen tuotannon komitea tutkii tämän artiklan mukaisesti myönnetyn luvan jäsenvaltion pyynnöstä tai komission aloitteesta. Jos tutkinnassa havaitaan, että asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 1 kohdan a ja b alakohdassa tarkoitetut edellytykset eivät täyty, komissio vaatii luvan myöntänyttä jäsenvaltiota perumaan sen.

▼M5

4. Jäsenvaltiot eivät enää saa myöntää tämän artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja lupia 1 päivästä heinäkuuta 2013 alkaen, paitsi jos

— kyseiset tuontituotteet ovat tavaroita, joiden luonnonmukaista tuotantoa kolmannessa maassa valvoo 10 artiklan mukaisesti laadittuun luetteloon kuulumaton tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen, tai

— kyseiset tuontituotteet ovat tavaroita, joiden luonnonmukaista tuotantoa kolmannessa maassa valvoo 10 artiklan mukaisesti laadittuun luetteloon kuuluva tarkastuslaitos tai tarkastusviranomainen, mutta jotka eivät kuulu mihinkään liitteessä IV kyseisen kolmannen maan tarkastuslaitoksen tai tarkastusviranomaisen osalta luetelluista tuoteluokista.

▼B

5. Jäsenvaltiot eivät voi enää myöntää 1 kohdassa tarkoitettuja lupia ►**M5** 1 päivästä heinäkuuta 2014 ◄ lähtien.

▼M7

▼B*20 artikla***Kumoaminen**

Kumotaan asetukset (EY) N:o 345/2008 ja (EY) N:o 605/2008.

Viittauksia kumottuihin asetuksiin pidetään viittauksina tähän asetukseen liitteessä VII olevan vastaavuustaulukon mukaisesti.

*21 artikla***Voimaantulo**

Tämä asetus tulee voimaan seitsemäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tätä asetusta sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 2009.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaiseen kaikissa jäsenvaltioissa.

▼B

LIITE I

**LUETTELO VAATIMUSTENMUKAISUUSTARKOITUKSESSA HYVÄK-
SYTYISTÄ TARKASTUSLAITOKSISTA JA TARKASTUSVIRANOMAI-
SISTA SEKÄ 3 ARTIKLASSA TARKOITETUT ASIANOMAISET ERIT-
TELYT**



LIITE II

ASIAKIRJASELVITYKSEN MALLI

6 artiklan 1 kohta

Asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 1 kohdan c alakohdan ja 29 artiklan 1 kohdan mukainen toimijalle annettava asiakirjaselvitys, joka vaaditaan vaatimustenmukaisten tuotteiden tuonnissa asetuksen (EY) N:o 1235/2008 6 artiklan mukaisesti	
1. Asiakirjan numero:	
2. Toimijan nimi ja osoite: Päätoiminta (tuottaja, jalostaja, tuoja jne.):	3. Tarkastuslaitoksen/-viranomaisen nimi, osoite ja tunnusnumero:
4. Tuoteryhmät/toiminta: — Kasvit ja kasvituotteet: — Eläimet ja eläintuotteet: — Jalostetut tuotteet:	5. Määritellyt seuraavasti: luonnonmukainen tuotanto, siirtymävaiheen tuotteet, myös muu kuin luonnonmukainen tuotanto, kun kyseessä on asetuksen (EY) N:o 834/2007 11 artiklan mukainen rinnakkainen tuotanto/jalostus
6. Voimassaolo: Kasvi/tuotteet ... — ... Eläintuotteet ... — ... Jalostetut tuotteet ... — ...	7. Tarkastuspäivä:
8. Tämä asiakirja on annettu asetuksen (EY) N:o 834/2007 32 artiklan 1 kohdan c alakohdan ja 29 artiklan 1 kohdan sekä asetuksen (EY) N:o 1235/2008 6 artiklan mukaisesti. Ilmoitetun toimijan toiminta on tarkastettu, ja toimija täyttää mainituissa asetuksissa säädetyt vaatimukset. Päivämäärä, paikka: Asiakirjan antavan tarkastuslaitoksen/-viranomaisen puolesta allekirjoittanut:	

▼ M7

LIITE III

KOLMANSIEN MAIDEN LUETTELO JA 7 ARTIKLASSA
TARKOITETUT ASIANOMAISET ERITTELYT

ARGENTIINA

1. Tuoteluokat:

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	
Elävät eläimet tai jalostamattomat eläintuotteet	B	Lukuun ottamatta tuotantoläimiä ja eläintuotteita, joissa on tai joihin aiotaan lisätä luonnonmukaiseen maatalouteen siirtymistä tarkoittavia merkintöjä
Elintarvikkeiksi tarkoitettujen jalostettujen maataloustuotteiden ⁽²⁾	D	Lukuun ottamatta eläintuotteita, joissa on tai joihin aiotaan lisätä luonnonmukaiseen maatalouteen siirtymistä tarkoittavia merkintöjä
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.⁽²⁾ Viini, hiiva pois luettuina.

2. **Alkuperä:** Luokkien A, B ja F tuotteet sekä Argentiinassa luonnonmukaisesti tuotetut luokan D tuotteiden ainesosat.

3. **Tuotantostandardi:** Ley 25 127 sobre 'Producción ecológica, biológica y orgánica'.

4. **Toimivaltainen viranomainen:** Servicio Nacional de Sanidad y Calidad Agroalimentaria SENASA, www.senasa.gov.ar.

5. Tarkastuslaitokset:

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
AR-BIO-001	Food Safety SA	www.foodsafety.com.ar
AR-BIO-002	Instituto Argentino para la Certificación y Promoción de Productos Agropecuarios Orgánicos SA (Argencert),	www.argencert.com
AR-BIO-003	Letis SA	www.letis.com.ar
AR-BIO-004	Organización Internacional Agropecuaria (OIA),	www.oia.com.ar

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.

7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

AUSTRALIA

1. Tuoteluokat:

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	

▼ **M7**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Elintarvikkeiksi tarkoitettut ja-llostetut maataloustuotteet ⁽²⁾	D	Yhdestä tai useammasta kasvipäristä ainesosasta koostuvat
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.⁽²⁾ Viini, hiiva pois luettuina.

- Alkuperä:** Luokkien A ja F tuotteet sekä Australiassa luonnonmukaisesti tuotetut luokan D tuotteiden ainesosat.
- Tuotantostandardi:** National standard for organic and bio-dynamic produce.
- Toimivaltainen viranomainen:** Australian Quarantine and Inspection Service, www.aqis.gov.au.
- Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
AU-BIO-001	Australian Certified Organic Pty. Ltd	www.australianorganic.com.au
AU-BIO-002	Australian Quarantine and Inspection Service (AQIS)	www.aqis.gov.au
AU-BIO-003	Bio-dynamic Research Institute (BDRI)	www.demeter.org.au
AU-BIO-004	NASAA Certified Organic (NCO)	www.nasaa.com.au
AU-BIO-005	Organic Food Chain Pty Ltd (OFC)	www.organicfoodchain.com.au
AU-BIO-006	AUS-QUAL Pty Ltd	www.ausqual.com.au

- Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.
- Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

KANADA

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvit tuotteet	A	
Elävät eläimet tai jalostamattomat eläintuotteet	B	
Elintarvikkeiksi tarkoitettut jalostetut maataloustuotteet ⁽¹⁾	D	
Rehuksi tarkoitettut jalostetut maataloustuotteet	E	
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Viini pois luettuina.

- Alkuperä:** Luokkien A, B ja F tuotteet sekä Kanadassa luonnonmukaisesti tuotetut luokkien D ja E tuotteiden ainesosat.

▼ **M7**

3. **Tuotantostandardi:** Organic Products Regulation.
4. **Toimivaltainen viranomainen:** Canadian Food Inspection Agency (CFIA), www.inspection.gc.ca.
5. **Tarkastuslaitokset:**

▼ **M11**▼ **M7**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
CA-ORG-001	Atlantic Certified Organic Cooperative Limited (ACO)	www.atlanticcertifiedorganic.ca
CA-ORG-002	British Columbia Association for Regenerative Agriculture (BCARA)	www.certifiedorganic.bc.ca
CA-ORG-003	CCOF Certification Services	www.ccof.org
CA-ORG-004	Centre for Systems Integration (CSI)	www.csi-ics.com
CA-ORG-005	Consorzio per il Controllo dei Prodotti Biologici Società a responsabilità limitata (CCPB SRL)	www.ccpb.it
CA-ORG-006	Ecocert Canada	www.ecocertcanada.com
CA-ORG-007	Fraser Valley Organic Producers Association (FVO-PA)	www.fvopa.ca
CA-ORG-008	Global Organic Alliance	www.goa-online.org
CA-ORG-009	International Certification Services Incorporated (ICS)	www.ics-intl.com
CA-ORG-010	LETIS SA	www.letis.com.ar
CA-ORG-011	Oregon Tilth Incorporated (OTCO)	http://tilth.org
CA-ORG-012	Organic Certifiers	www.organiccertifiers.com
CA-ORG-013	Organic Crop Improvement Association (OCIA)	www.ocia.org
CA-ORG-014	Organic Producers Association of Manitoba Cooperative Incorporated (OPAM)	www.opam-mb.com
CA-ORG-015	Pacific Agricultural Certification Society (PACS)	www.pacscertifiedorganic.ca
CA-ORG-016	Pro-Cert Organic Systems Ltd (Pro-Cert)	www.ocpro.ca
CA-ORG-017	Quality Assurance International Incorporated (QAI)	www.qai-inc.com
CA-ORG-018	Quality Certification Services (QCS)	www.qcsinfo.org
CA-ORG-019	Organisme de Certification Québec Vrai (OCQV)	www.quebecvrai.org
CA-ORG-020	SAI Global Certification Services Limited	www.saiglobal.com

▼ **M7**

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.
7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** 30. kesäkuuta 2014

COSTA RICA

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	
Elintarvikkeiksi tarkoitettuja jalostettuja maataloustuotteita ⁽²⁾	D	Vain jalostettuja kasvinviljelytuotteita
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.⁽²⁾ Viini, hiiva pois luettuina.

2. **Alkuperä:** Luokkien A ja F tuotteet sekä Costa Ricassa luonnonmukaisesti tuotetut luokan D tuotteiden ainesosat.
3. **Tuotantostandardi:** Reglamento sobre la agricultura orgánica.

▼ **M11**

4. **Toimivaltainen viranomainen:** Servicio Fitosanitario del Estado, Ministerio de Agricultura y Ganadería, www.sfe.go.cr.

▼ **M7**5. **Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
CR-BIO-001	Servicio Fitosanitario del Estado, Ministerio de Agricultura y Ganadería	www.protecnet.go.cr/SFE/Organica.htm
CR-BIO-002	BCS Oko-Garantie	www.bcs-oeko.com
CR-BIO-003	Eco-LOGICA	www.eco-logica.com
CR-BIO-004	Control Union Certifications	www.cuperu.com
CR-BIO-006	Primus Labs. Esta	www.primuslabs.com

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** Ministerio de Agricultura y Ganadería
7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

▼ **M9**

INTIA

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.

▼ **M9**

2. **Alkuperä:** Intiassa viljeltyt luokkien A ja F tuotteet.

▼ **M7**

3. **Tuotantostandardi:** National Programme for Organic Production.

▼ **M11**

4. **Toimivaltainen viranomainen:** Agricultural and Processed Food Export Development Authority APEDA, <http://www.apeda.gov.in/apedawebsite/index.asp>.

▼ **M7**

5. **Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
IN-ORG-001	Aditi Organic Certifications Pvt. Ltd	www.aditicert.net
IN-ORG-002	APOF Organic Certification Agency (AOCA)	www.aoca.in
IN-ORG-003	Bureau Veritas Certification India Pvt. Ltd	www.bureauveritas.co.in
IN-ORG-004	Control Union Certifications	www.controlunion.com
IN-ORG-005	ECOCERT India Private Limited	www.ecocert.in
IN-ORG-006	Food Cert India Pvt. Ltd	www.foodcert.in
IN-ORG-007	IMO Control Private Limited	www.imo.ch
IN-ORG-008	Indian Organic Certification Agency (Indocert)	www.indocert.org
IN-ORG-009	ISCOP (Indian Society for Certification of Organic products)	www.iscoporganiccertification.org
IN-ORG-010	Lacon Quality Certification Pvt. Ltd	www.laconindia.com
IN-ORG-012	OneCert Asia Agri Certification private Limited	www.onecertasia.in
IN-ORG-013	SGS India Pvt. Ltd	www.in.sgs.com
IN-ORG-014	Uttarakhand State Organic Certification Agency	www.organicuttarakhand.org/certification.html
IN-ORG-015	Vedic Organic certification Agency	www.vediccertification.com
IN-ORG-016	Rajasthan Organic Certification Agency (ROCA)	www.krishi.rajasthan.gov.in
IN-ORG-017	Chhattisgarh Certification Society (CGCERT)	www.cgcert.com

▼ **M7**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
IN-ORG-018	Tamil Nadu Organic Certification Department (TNOCD)	www.tnocd.net

▼ **M11**

IN-ORG-019	TUV India Pvt. Ltd	www.tuvindia.co.in
------------	--------------------	--------------------

▼ **M7**

IN-ORG-020	Intertek India Pvt. Ltd	www.intertek.com
------------	-------------------------	------------------

▼ **M11**

IN-ORG-021	Madhya Pradesh State Organic Certification Agency (MPSOCA)	www.mpkrishi.org
------------	--	------------------

▼ **M7**

IN-ORG-022	Biocert India Pvt. Ltd, Indore	www.biocertindia.com
------------	--------------------------------	----------------------

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.

7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

ISRAEL

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	
Elintarvikkeiksi tarkoitettuja jalostettuja maataloustuotteita ⁽²⁾	D	Yhdestä tai useammasta kasvipärisestä ainesosasta koostuvat
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.

⁽²⁾ Viini, hiiva pois luettuina.

2. **Alkuperä:** Luokkien A ja F tuotteet sekä luonnonmukaisesti tuotettuja luokan D tuotteiden ainesosat, jotka on tuotettu Israelissa tai tuotu Israeliin

— joko unionista,

— tai kolmannelle maalle, jonka järjestelmä on todettu asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan säännösten mukaisesti vastaavaksi.

3. **Tuotantostandardi:** National Standard for organically grown plants and their products.

4. **Toimivaltainen viranomainen:** Plant Protection and Inspection Services (PPIS), www.ppis.moag.gov.il.

▼ **M7**5. **Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
IL-ORG-001	Secal Israel Inspection and certification	www.skai.co.il
IL-ORG-002	Agrior Ltd.-Organic Inspection & Certification	www.agrior.co.il
IL-ORG-003	IQC Institute of Quality & Control	www.iqc.co.il
IL-ORG-004	Plant Protection and Inspection Services (PPIS)	www.ppis.moag.gov.il
IL-ORG-005	LAB-PATH Ltd	www.lab-path.co.il

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.

7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

JAPANI

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	
Elintarvikkeiksi tarkoitettuja jalostettuja maataloustuotteita ⁽²⁾	D	Yhdestä tai useammasta kasvipärisestä ainesosasta koostuvat
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.

⁽²⁾ Viini, hiiva pois luettuna.

▼ **M9**

2. **Alkuperä:** Luokkien A ja F tuotteet sekä luonnonmukaisesti tuotetut luokan D tuotteiden ainesosat, jotka on viljelty Japanissa tai tuotu Japaniin

— joko unionista,

— tai kolmannesta maasta, jonka osalta Japani on todennut, että tuotteet on tuotettu ja tarkastettu kyseisessä kolmannessa maassa Japanin lainsäädännössä vahvistettuja sääntöjä vastaavien sääntöjen mukaisesti.

▼ **M7**

3. **Tuotantostandardit:** Japanese Agricultural Standard for Organic Plants (Notification No 1605 of the MAFF of October 27, 2005), Japanese Agricultural Standard for Organic Processed Foods (Notification No 1606 of MAFF of October 27, 2005).

4. **Toimivaltaiset viranomaiset:** Labelling and Standards Division, Food Safety and Consumer Affairs Bureau, Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries, www.maff.go.jp/j/jas/index.html and Food and Agricultural Materials Inspection Center (FAMIC), www.famic.go.jp.

5. **Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
JP-BIO-001	Hyogo prefectural Organic Agriculture Society (HOAS)	www.hyoyuken.org
JP-BIO-002	AFAS Certification Center Co., Ltd.	www.afasseq.com
JP-BIO-003	NPO Kagoshima Organic Agriculture Association	www.koaa.or.jp

▼ M7

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
JP-BIO-004	Center of Japan Organic Farmers Group	www.yu-ki.or.jp

▼ M11

JP-BIO-005	Japan Organic & Natural Foods Association	http://jona-japan.org/english/
------------	---	---

▼ M7

JP-BIO-006	Ecocert Japan Limited.	http://ecocert.qai.jp
JP-BIO-007	Japan Certification Services, Inc.	www.pure-foods.co.jp
JP-BIO-008	OCIA Japan	www.ocia-jp.com
JP-BIO-009	Overseas Merchandise Inspection Co., Ltd.	www.omicnet.com/index.html
JP-BIO-010	Organic Farming Promotion Association	www3.ocn.ne.jp/~yusuikyo
JP-BIO-011	ASAC Stands for Axis' System for Auditing and Certification and Association for Sustainable Agricultural Certification	www.axis-asac.net
JP-BIO-012	Environmentally Friendly Rice Network	www.epfnetwork.org/okome
JP-BIO-013	Ooita Prefecture Organic Agricultural Research Center	www.d-b.ne.jp/oitayuki
JP-BIO-014	AINOU	www.ainou.or.jp/ainohtm/disclosure/nintei-kouhyou.htm
JP-BIO-015	SGS Japan Incorporation	www.jp.sgs.com/ja/home_jp_v2.htm
JP-BIO-016	Ehime Organic Agricultural Association	www12.ocn.ne.jp/~aiyuken/ninnte120110201.html
JP-BIO-017	Center for Eco-design Certification Co. Ltd	http://www.eco-de.co.jp/list.html
JP-BIO-018	Organic Certification Association	www.yuukinin.jimdo.com
JP-BIO-019	Japan Eco-system Farming Association	www.npo-jefa.com
JP-BIO-020	Hiroshima Environment and Health Association	www.kanhokyo.or.jp/jigyos/jigyos_05A.html
JP-BIO-021	Assistant Center of Certification and Inspection for Sustainability	www.accis.jp
JP-BIO-022	Organic Certification Organization Co. Ltd	www.oco45.net
JP-BIO-023	Minkan Inasaku Kenkyujo Ninsyo Center	http://inasaku.or.tv/center/
JP-BIO-024	Aya town miyazaki, Japan	http://www.town.aya.miyazaki.jp/ayatown/organicfarming/index.html
JP-BIO-025	Tokushima Organic Certified Association	http://www.tokukaigi.or.jp/yuuki/
JP-BIO-026	Association of Certified Organic Hokkaido	http://www.acohorg.org/
JP-BIO-027	NPO Kumamoto Organic Agriculture Association	http://www.kumayuken.org/jas/certification/index.html

▼ M12

▼ **M12**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
JP-BIO-028	Hokkaido Organic Promoters Association	http://www.hosk.jp/CCP.html
JP-BIO-029	Association of organic agriculture certification Kochi corporation NPO	http://www8.ocn.ne.jp/~koaajisseki.html
JP-BIO-030	Life Co., Ltd.	http://www.life-silver.com/jas/

▼ **M7**

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.

▼ **M12**

7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

▼ **M7**

SVEITSI

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	Lukuun ottamatta luonnonmukaiseen tuotantoon siirtymisen aikana tuotettuja tuotteita
Elävät eläimet tai jalostamattomat eläintuotteet	B	Lukuun ottamatta luonnonmukaiseen tuotantoon siirtymisen aikana tuotettuja tuotteita
Elintarvikkeiksi tarkoitetut jalostetut maataloustuotteet ⁽²⁾	D	Lukuun ottamatta tuotteita, jotka sisältävät luonnonmukaiseen tuotantoon siirtymisen aikana tuotetun maataloudesta peräisin olevan ainesosan
Rehuksi tarkoitetut jalostetut maataloustuotteet	E	Lukuun ottamatta tuotteita, jotka sisältävät luonnonmukaiseen tuotantoon siirtymisen aikana tuotetun maataloudesta peräisin olevan ainesosan
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.

⁽²⁾ ► **M12** Hiiva pois luettuna. ◀

2. **Alkuperä:** Luokkien A ja F tuotteet sekä luonnonmukaisesti tuotetut luokkien D ja E tuotteiden ainesosat, jotka on tuotettu Sveitsissä tai tuotu Sveitsiin

— joko unionista,

— tai kolmannelta maasta, jonka osalta Sveitsi on todennut, että tuotteet on tuotettu ja tarkastettu kyseisessä kolmannessa maassa Sveitsin lainsäädännössä vahvistettuja sääntöjä vastaavien sääntöjen mukaisesti.

3. **Tuotantostandardi:** Ordinance on organic farming and the labelling of organically produced plant products and foodstuffs.

4. **Toimivaltainen viranomainen:** Federal Office for Agriculture FOAG, Federal Office for Agriculture FOAG, <http://www.blw.admin.ch/themen/00013/00085/00092/index.html?lang=en>.

▼ **M7**5. **Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
CH-BIO-004	Institut für Marktökologie (IMO)	www.imo.ch
CH-BIO-006	bio.inspecta AG	www.bio-inspecta.ch
CH-BIO-038	ProCert Safety AG	www.procert.ch
CH-BIO-086	Bio Test Agro (BTA)	www.bio-test-agro.ch

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.

7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

TUNISIA

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	
Elintarvikkeiksi tarkoitettuja jalostettuja maataloustuotteita ⁽²⁾	D	Yhdestä tai useammasta kasvipärisestä ainesosasta koostuvat
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.

⁽²⁾ Viini, hiiva pois luettuna.

2. **Alkuperä:** Luokkien A ja F tuotteet sekä Tunisiassa luonnonmukaisesti tuotettuja luokan D tuotteiden ainesosat.

3. **Tuotantostandardit:** Law No 99–30 of 5 April 1999 relating to Organic farming; Decree of the Minister for Agriculture of 28 February 2001, approving the standard specifications of the crop production according to the organic method.

4. **Toimivaltainen viranomainen:** Direction Générale de l'Agriculture Biologique (Ministère de l'Agriculture et de l'Environnement); www.agriportail.tn.

5. **Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
TN-BIO-001	Ecocert SA en Tunisie	www.ecocert.com
TN-BIO-002	Istituto Mediterraneo di Certificazione IMC	www.imcert.it
TN-BIO-003	BCS	www.bcs-oeko.com
TN-BIO-004	Lacon	www.lacon-institut.com
TN-BIO-005	Istituto per la certificazione etica e ambientale (ICEA)	www.icea.info
TN-BIO-006	Institut National de la Normalisation et de la Propriété Intellectuelle (INNORPI)	www.innorpi.tn
TN-BIO-007	Suolo e Salute	www.suoloesalute.it

▼ **M11**▼ **M7**

▼ **M7**

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.

▼ **M12**

7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** 30. kesäkuuta 2014.

▼ **M7**

YHDYSVALLAT

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet	A	Omenoiden ja päärynöiden tuonnissa on esitettävä asianomaisen tarkastuslaitoksen tai -viranomaisen erityissertifiointi, jonka mukaan tuotantoprosessissa ei ole käytetty tulipoltetaudin torjumiseksi antibioottikäsittelyä (kuten tetrasykliiniä ja streptomysiiniä).
Elävät eläimet tai jalostamattomat eläintuotteet	B	
Elintarvikkeiksi tarkoitetut jalostetut maataloustuotteet ⁽¹⁾	D	Omena- ja päärynäjalosteiden tuonnissa on esitettävä asianomaisen tarkastuslaitoksen tai -viranomaisen erityissertifiointi, jonka mukaan tuotantoprosessissa ei ole käytetty tulipoltetaudin torjumiseksi antibioottikäsittelyä (kuten tetrasykliiniä ja streptomysiiniä).
Rehuksi tarkoitetut jalostetut maataloustuotteet	E	
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Viini 1 päivästä elokuuta 2012 alkaen.

▼ **M12**

2. **Alkuperä:** Luokkien A, B ja F tuotteet sekä luonnonmukaisesti kasvatetut ainesosat tuoteluokissa D ja E seuraavin edellytyksin:

— ne on kasvatettu Yhdysvalloissa, tai

— ne on tuotu Yhdysvaltoihin ja jalostettu tai pakattu Yhdysvalloissa sen lainsäädännön mukaisesti.

▼ **M7**

3. **Tuotantostandardit:** Organic Foods Production Act of 1990 (7 U.S.C. 6501 et seq.), National Organic Program (7 CFR 205).

4. **Toimivaltainen viranomainen:** United States Department of Agriculture (USDA), Agricultural Marketing Service (AMS), www.usda.gov.

▼ **M7**

5. Tarkastuslaitokset:

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
US-ORG-001	A Bee Organic	www.abeeorganic.com
US-ORG-002	Agricultural Services Certified Organic	www.ascorganic.com/
US-ORG-003	Baystate Organic Certifiers	www.baystateorganic.org
US-ORG-004	BCS – Oko Garantie GmbH	www.bcs-oeko.com/en_index.html
US-ORG-005	BIOAGRIcert	http://www.bioagricert.org/english
US-ORG-006	CCOF Certification Services	www.ccof.org
US-ORG-007	Colorado Department of Agriculture	www.colorado.gov
US-ORG-008	Control Union Certifications	www.skaint.com
US-ORG-009	Department of Plant Industry	www.clemson.edu/public/regulatory/plant_industry/organic_certification
US-ORG-010	Ecocert SA.	www.ecocert.com
US-ORG-011	Georgia Crop Improvement Association, Inc.	www.certifiedseed.org
US-ORG-012	Global Culture	www.globalculture.us
US-ORG-013	Global Organic Alliance, Inc.	www.goa-online.org
US-ORG-014	Global Organic Certification Services	www.globalorganicservices.com
US-ORG-015	Idaho State Department of Agriculture	www.agri.idaho.gov/Categories/PlantsInsects/Organic/indexOrganicHome.php
US-ORG-016	Indiana Certified Organic LLC	www.indianacertifiedorganic.com
US-ORG-017	International Certification Services, Inc.	www.ics-intl.com
US-ORG-018	Iowa Department of Agriculture and Land Stewardship	www.agriculture.state.ia.us
US-ORG-019	Kentucky Department of Agriculture	www.kyagr.com/marketing/plantmktg/organic/index.htm
US-ORG-020	LACON GmbH	www.lacon-institut.com

▼ **M11**▼ **M7**

▼ M7

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
US-ORG-022	Marin County	www.co.marin.ca.us/depts/ag/main/moca.cfm

▼ M11

US-ORG-023	Maryland Department of Agriculture	http://mda.maryland.gov/food-feedquality/Pages/certified_md_organic_farms.aspx
------------	------------------------------------	---

▼ M7

US-ORG-024	Mayacert SA.	www.mayacert.com
US-ORG-025	Midwest Organic Services Association, Inc.	www.mosaorganic.org
US-ORG-026	Minnesota Crop Improvement Association	www.mncia.org
US-ORG-027	MOFGA Certification Services, LLC	www.mofga.org/

▼ M11

US-ORG-028	Montana Department of Agriculture	http://agr.mt.gov/agr/Producer/Organic/Info/index.html
------------	-----------------------------------	---

▼ M7

US-ORG-029	Monterey County Certified Organic	www.ag.co.monterey.ca.us/pages/organics
US-ORG-030	Natural Food Certifiers	www.nfccertification.com
US-ORG-031	Nature's International Certification Services	www.naturesinternational.com/
US-ORG-032	Nevada State Department of Agriculture	http://www.agri.state.nv.us
US-ORG-033	New Hampshire Department of Agriculture, Division of Regulatory Services,	http://agriculture.nh.gov/divisions/markets/organic_certification.htm
US-ORG-034	New Jersey Department of Agriculture	www.state.nj.us/agriculture/
US-ORG-035	New Mexico Department of Agriculture, Organic Program	http://nmdaweb.nmsu.edu/organics-program/Organic%20Program.html
US-ORG-036	NOFA–New York Certified Organic, LLC	http://www.nofany.org
US-ORG-037	Ohio Ecological Food and Farm Association	www.oeffa.org
US-ORG-038	OIA North America, LLC	www.oianorth.com
US-ORG-039	Oklahoma Department of Agriculture	www.oda.state.ok.us
US-ORG-040	OneCert	www.onecert.com
US-ORG-041	Oregon Department of Agriculture	www.oregon.gov/ODA/CID
US-ORG-042	Oregon Tilth Certified Organic	www.tilth.org
US-ORG-043	Organic Certifiers, Inc.	http://www.organiccertifiers.com
US-ORG-044	Organic Crop Improvement Association	www.ocia.org
US-ORG-045	Organic National & International Certifiers (ON&IC)	http://www.on-ic.com

▼ **M7**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
US-ORG-046	Organizacion Internacional Agropecuaria	www.oia.com.ar
US-ORG-047	Pennsylvania Certified Organic	www.paorganic.org
US-ORG-048	Primuslabs.com	www.primuslabs.com
US-ORG-049	Pro-Cert Organic Systems, Ltd	www.pro-cert.org
US-ORG-050	Quality Assurance International	www.qai-inc.com
US-ORG-051	Quality Certification Services	www.QCSinfo.org
US-ORG-052	Rhode Island Department of Environmental Management	www.dem.ri.gov/programs/bnates/agricult/orgcert.htm
US-ORG-053	Scientific Certification Systems	www.SCScertified.com
US-ORG-054	Stellar Certification Services, Inc.	http://demeter-usa.org/

▼ **M11**

US-ORG-055	Texas Department of Agriculture	http://www.texasagriculture.gov/regulatoryprograms/organics.aspx
------------	---------------------------------	--

▼ **M7**

US-ORG-056	Utah Department of Agriculture	http://ag.utah.gov/divisions/plant/organic/index.html
US-ORG-057	Vermont Organic Farmers, LLC	http://www.nofavt.org
US-ORG-058	Washington State Department of Agriculture	http://agr.wa.gov/FoodAnimal?Organic/default.htm
US-ORG-059	Yolo County Department of Agriculture	www.yolocounty.org/Index.aspx?page=501

▼ **M12**

US-ORG-060	Institute for Marketecology (IMO)	http://imo.ch/
------------	-----------------------------------	----------------

▼ **M7**

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** katso 5 kohta.
7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** 30. kesäkuuta 2015.

UUSI-SEELANTI

1. **Tuoteluokat:**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Jalostamattomat kasvituotteet ⁽¹⁾	A	
Elävät eläimet tai jalostamattomat eläintuotteet	B	Lukuun ottamatta tuotantoeläimiä ja eläintuotteita, joissa on tai joihin aiotaan lisätä luonnonmukaiseen maatalouteen siirtymistä tarkoittavia merkin­ töjä.

▼ **M7**

Tuoteluokka	Luokka liitteen IV mukaisesti	Rajoitukset
Elintarvikkeiksi tarkoitettut jalostetut maataloustuotteet ⁽²⁾	D	Lukuun ottamatta eläintuotteita, joissa on tai joihin aiotaan lisätä luonnonmukaiseen maatalouteen siirtymistä tarkoittavia merkintöjä.
Kasvien lisäysaineisto ja siemenet	F	

⁽¹⁾ Merilevä pois luettuna.

⁽²⁾ Viini, hiiva pois luettuina.

2. **Alkuperä:** Luokkien A, B ja F tuotteet sekä luonnonmukaisesti tuotetut luokan D tuotteiden ainesosat, jotka on tuotettu Uudessa-Seelannissa tai tuotu Uuteen-Seelantiin

— joko unionista,

— tai kolmannelta maasta, jonka järjestelmä on todettu asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohdan säännösten mukaisesti vastaavaksi,

— tai kolmannelta maasta, jonka tuotanto- ja tarkastussäännöt on tunnustettu MAF Official Organic Assurance Programme -ohjelmaa vastaaviksi tämän maan toimivaltaisen viranomaisen vakuutusten ja tietojen perusteella MAF:n laatimien säännösten mukaisesti ja edellyttäen, että tuodaan vain Uudessa-Seelannissa valmistettuihin luokan D tuotteisiin sisällytettäväksi tarkoitettuja luonnonmukaisesti tuotettuja ainesosia, joiden osuus maatalousperäisistä tuotteista on enintään 5 prosenttia.

3. **Tuotantostandardit:** MAF Official Organic Assurance Programme Technical Rules for Organic Production.

4. **Toimivaltainen viranomainen:** Ministry of Agriculture and Forestry (MAF), <http://www.foodsafety.govt.nz/industry/sectors/organics/>

5. **Tarkastuslaitokset:**

Tunnusnumero	Nimi	Internetosoite
NZ-BIO-001	Ministry of Agriculture and Forestry (MAF)	http://www.foodsafety.govt.nz/industry/sectors/organics/
NZ-BIO-002	AsureQuality Limited	www.organiccertification.co.nz
NZ-BIO-003	BioGro New Zealand	www.biogro.co.nz

6. **Sertifikaatin myöntävät laitokset:** Ministry of Agriculture and Forestry (MAF).

7. **Luetteloon sisällyttämisen kesto:** määrittelemätön.

▼ **M7***LIITE IV***LUETTELO VASTAAVUUSTARKOITUKSESSA HYVÄKSYTYISTÄ TARKASTUSLAITOKSISTA JA -VIRANOMAISISTA SEKÄ 10 ARTIKLASSA TARKOITETUT ASIANOMAISET ERITTELYT**

Tässä liitteessä tuoteluokista käytetään seuraavia koodeja:

- A: Jalostamattomat kasvituotteet
- B: Elävät eläimet tai jalostamattomat eläintuotteet
- C: Vesiviljelytuotteet ja merilevä
- D: Elintarvikkeiksi tarkoitettut jalostetut maataloustuotteet ⁽¹⁾
- E: Rehuksi tarkoitettut jalostetut maataloustuotteet ⁽¹⁾
- F: Kasvien lisäysaineisto ja siemenet.

Jollei toisin mainita, 2 kohdassa tarkoitettussa tarkastuslaitoksen tai -viranomaisen internetosoitteessa on 10 artiklan 2 kohdan e alakohdassa tarkoitettu internetsivusto, jossa on luettelo tarkastusjärjestelmän soveltamisalaan kuuluvista toimijoista ja yhteyspiste, josta saa tiedot toimijoiden sertifiointiasemasta ja asianomaisista tuoteluokista sekä toimijoista ja tuotteista, joiden sertifiointi on keskeytetty tai lakkautettu.

▼ **M9****'Abcert AG'**

- Osoite: Martinstraße 42–44, 73728 Esslingen am Neckar, Germany
- Internetosoite: <http://www.abcert.de>
- Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžan	AZ-BIO-137	X	—	—	x	—	—
Valko-Venäjä	BY-BIO-137	X	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-137	X	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-137	X	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-137	X	—	—	x	—	—

- Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
- Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Afrisco Certified Organic, CC'

- Osoite: P.O. Box 74192, Lynnwood Ridge, Pretoria 0040, South Africa
- Internetosoite: <http://www.afrisco.net>
- Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Namibia	NA-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Mosambik	MZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZM-BIO-155	x	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Ainesosilla on oltava asetuksen (EY) N:o 834/200733 artiklan 3 kohdan mukainen hyväksytyn tarkastuslaitoksen tai -viranomaisen sertifiointi tai niiden on oltava tuotettuja ja sertifioituja asetuksen (EY) N:o 834/200733 artiklan 2 kohdan mukaisesti hyväksytyssä kolmannessa maassa taikka tuotettuja ja sertifioituja unionissa asetuksen (EY) N:o 834/2007 mukaisesti.

▼ **M9**

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 saakka.

▼ **M7****'Agreco R.F. Göderz GmbH'**

1. Osoite: Mündener Straße 19, 37218 Witzzenhausen, Germany
2. Internetosoite: <http://agrecogmbh.de>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžan	AZ-BIO-151	—	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-151	x	—	—	x	—	—

▼ **M11**▼ **M7**

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M12****'Albinspekt'**

1. Osoite: Rruga Ded Gjon Luli, Pall. 5, Shk.1, Ap.8, 1000 Tirana, Albania
2. Internetosoite: <http://www.albinspekt.com>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-139	x	x	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-139	x	x	—	x	—	—

⁽¹⁾ Tämä nimitys ei vaikuta asemaa koskeviin kantoihin, ja se on YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1244 ja Kansainvälisen tuomioistuimen Kosovon itsenäisyysjulistuksesta antaman lausunnon mukainen.

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'ARGENCERT SA'

1. Osoite: Bernardo de Irigoyen 972 4 piso 'B', C1072AAT Buenos Aires, Argentina
2. Internetosoite: www.argencert.com.ar
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Chile	CL-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-138	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

▼ **M12**

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'AsureQuality Limited'

1. Osoite: Level 4, 8 Pacific Rise, Mt Wellington, Auckland, New Zealand
2. Internetosoite: <http://www.organiccertification.co.nz>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Uusi-Seelanti	NZ-BIO-156	—	—	x	x	—	—
Cookinsaaret	CK-BIO-156	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini, liitteen III kattamat tuotteet.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 saakka.

▼ **M9**

'Australian Certified Organic'

▼ **M12**

1. 18 Eton Street – PO Box 810 – Nundah 4012, Queensland, Australia
2. Internetosoite: <http://www.aco.net.au/>

▼ **M9**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Australia	AU-BIO-107	—	x	—	x	—	x
Kiina	CN-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Cookinsaaret	CK-BIO-107	x	—	—	—	—	—
Fidži	FJ-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Falklandin-saaret	FK-BIO-107	—	x	—	—	—	—
Hongkong	HK-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Etelä-Korea	KR-BIO-107	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Malesia	MY-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Papua-Uusi-Guinea	PG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Singapore	SG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-107	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet sekä liitteen III kattamat tuotteet.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M12**

‘Austria Bio Garantie GmbH’

1. Osoite: Ardaggerstr. 17/1, 3300 Amstetten, Austria
2. Internetosoite: <http://www.abg.at>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Armenia	AM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Afganistan	AF-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Azerbaidžan	AZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Valko-Venäjä	BY-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Bosnia ja Hertsegovina	BA-BIO-131	x	—	—	—	—	x

▼ **M10**▼ **M12**

Kuuba	CU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Georgia	GE-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iran	IR-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Irak	IQ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Jordania	JO-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kirgisia	KG-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Libanon	LB-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	MK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Meksiko	MX-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Moldova	MD-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Montenegro	ME-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Venäjä	RU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Turkki	TR-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Turkmenistan	TM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-131	x	x	—	—	x	x
Uzbekistan	UZ-BIO-131	x	x	—	—	—	x

⁽¹⁾ Tämä nimitys ei vaikuta asemaa koskeviin kantoihin, ja se on YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1244 ja Kansainvälisen tuomioistuimen Kosovon itsenäisyysjulistuksesta antaman lausunnon mukainen.

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9****'Balkan Biocert Skopje'**

- Osoite: 5–8/9, Dame Gruev Str., 1000 Skopje, the Former Yugoslav Republic of Macedonia
- Internetosoite: <http://www.balkanbiocert.mk>
- Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Entinen Jugoslavian tasavalta Macedonia	MK-BIO-157	x	x	—	x	—	—

- Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
- Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 saakka.

'BCS Öko-Garantie GmbH'

- Osoite: Cimbernstraße 21, 90402 Nürnberg, Germany
- Internetosoite: <http://www.bcs-oeko.com>
- Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Algeria	DZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Angola	AO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Armenia	AM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Azerbaidžan	AZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Valko-Venäjä	BY-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Benin	BO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Botswana	BW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Brasilia	BR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Burma/Myanmar	MM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tšad	TD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-141	x	x	x	x	—	x
Kiina	CN-BIO-141	x	x	x	x	x	—
Kolumbia	CO-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Costa Rica	CR-BIO-141	—	—	x	—	—	—
Norsunluurannikko	CI-BIO-141	x	—	—	x	x	—

▼ **M10**▼ **M9**

Kuuba	CU-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Dominikaanien tasavalta	DO-BIO-141	x	—	—	x	—	—

▼ M9

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
Ecuador	EC-BIO-141	x	x	x	x	x	—
Egypti	EG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Etiopia	ET-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Georgia	GE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Ghana	GH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Guatemala	HT-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Haiti	HN-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Honduras	HN-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Hongkong	HK-BIO-141	x	—	—	—	—	—
Indonesia	ID-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Japani	JP-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kirgisia	KG-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Laos	LA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lesotho	LS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	MK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malawi	MW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Moldova	MD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Montenegro	ME-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mosambik	MZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Namibia	NA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Oman	OM-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Panama	PA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Peru	PE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Filippiinit	PH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Saudi-Arabia	SA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Senegal	SN-BIO-141	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
Serbia	RS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Etelä-Korea	KR-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Sudan	SD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Swazimaa	SZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ranskan Po- lynesia	PF-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tansania	TZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Turkki	TR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Uganda	UG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Yhdistyneet arabiemiiri- kunnat	AE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Venezuela	VE-BIO-141	x	—	—	x	—	—

(¹) Tämä nimeäminen ei vaikuta asemaa koskeviin kantoihin, ja se on YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1244 ja Kansainvälisen tuomioistuimen Kosovon itsenäisyysjulistuksesta antaman lausunnon mukainen.

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Bio Latina Certificadora'

1. Osoite: Av. Alfredo Benavides 330, Ofic. 203, Miraflores, Lima 18, Peru
2. Internetosoite: <http://www.biolatina.com>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Peru	PE-BIO-118	x	x	x	x	—	—
Bolivia	BO-BIO-118	x	x	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-118	x	x	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Venezuela	VE-BIO-118	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-118	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Bioagricert S.r.l.'

1. Osoite: Via dei Macabracchia 8, Casalecchio di Reno, 40033 Bologna, Italy

▼ **M12**

2. Internetosoite: <http://www.bioagricert.org>

▼ **M9**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Brasilia	BR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-132	x	—	—	—	—	—
Kiina	CN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ranskan Polynesia	PF-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Marokko	MA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-132	x	x	—	—	—	—
Etelä-Korea	KR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Turkki	TR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-132	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'BioGro New Zealand Limited'

1. Osoite: P.O. Box 9693 Marion Square, Wellington 6141, New Zealand

2. Internetosoite: <http://www.biogro.co.nz>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Malesia	MY-BIO-130	—	—	—	x	—	—
Niue	NU-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-130	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Bio.inspecta AG'

1. Osoite: Ackerstrasse, 5070 Frick, Switzerland

2. Internetosoite: <http://www.bio-inspecta.ch>

▼ **M9**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Azerbaidžan	AZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kuuba	CU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Libanon	LB-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tansania	TZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Turkki	TR-BIO-161	x	—	—	x	—	—

⁽¹⁾ Tämä nimeäminen ei vaikuta asemaa koskeviin kantoihin, ja se on YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1244 ja Kansainvälisen tuomioistuimen Kosovon itsenäisyysjulistuksesta antaman lausunnon mukainen.

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 saakka.

▼ **M7**

‘Bolicert Ltd.’

1. Osoite: Street Colon 756, floor 2, office 2A, Edif. Valdivia Casilla 13030, La Paz, Bolivia

2. Internetosoite: <http://www.bolicert.org>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Bolivia	BO-BIO-126	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘Caucacert Ltd’

1. Osoite: 2, Marshal Gelovani Street, 5th floor, Suite 410, Tbilisi 0159, Georgia

2. Internetosoite: <http://www.caucascert.ge>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Georgia	GE-BIO-117	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘CCOF Certification Services’

1. Osoite: 2155 Delaware Avenue, Suite 150, Santa Cruz, CA 95060, USA

2. Internetosoite: <http://www.ccof.org>

▼ **M7**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-105	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-105	x	—	—	x	—	x

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘CCPB Srl’

1. Osoite: Via Jacopo Barozzi N.8, 40126 Bologna, Italy

2. Internetosoite: <http://www.ccpb.it>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kiina	CN-BIO-102	x	—	—	x	—	—

▼ **M10**▼ **M7**

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘Center of Organic Agriculture in Egypt’

1. Osoite: 14 Ibrahim Shawarby St. New Nozha, P.O.Box 1535 Alf Maskan 11777, Cairo, Egypt

2. Internetosoite: <http://www.coae-eg.com>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Egypti	EG-BIO-125	x	—	—	x	—	x
Saudi-Arabia	SA-BIO-125	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9**

‘CERES Certification of Environmental Standards GmbH’

1. Osoite: Vorderhaslach 1, 91230 Happurg, Germany

2. Internetosoite: <http://www.ceres-cert.com>

▼ M9

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Azerbaidžan	AZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Bolivia	BO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kiina	CN-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Dominikaaninen tasavalta	DO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Egypti	EG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Grenada	GD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Jamaika	JM-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kirgisia	KG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	MK-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Marokko	MA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Papua-Uusi-Guinea	PG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Filippiinit	PH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ruanda	RW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saudi-Arabia	SA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Singapore	SG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saint Lucia	LC-BIO-140	x	x	—	x	—	—

▼ **M9**

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
Taiwan	TW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tansania	TZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Turkki	TR-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-140	x	x	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M12**

‘Certificadora Mexicana de productos y procesos ecológicos S.C.’

1. Osoite: Calle 16 de septiembre N° 204, Ejido Guadalupe Victoria, Oaxaca, Mexico, C.P. 68026
2. Internetosoite: <http://www.certimexsc.com>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Dominikaanin tasavalta	DO-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Guatemala	GT-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Meksiko	MX-BIO-104	x	x	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-104	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M7**

‘Certisys’

1. Osoite: Rue Joseph Bouché 57/3, 5310 Bolinne, Belgium
2. Internetosoite: <http://www.certisys.eu>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Burkina Faso	BF-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-128	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼M7

‘Control Union Certifications’

1. Osoite: Meeuwenlaan 4–6, 8011 BZ, Zwolle, The Netherlands
2. Internetosoite: <http://certification.controlunion.com>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kiina	CN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Norsunluuran- nikko	CI-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Dominikaani- nen tasavalta	DO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Etelä-Korea	KR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kirgisia	KG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Entinen Ju- goslavian ta- savalta Make- donia	MK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Malesia	MY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Filippiinit	PH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Singapore	SG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Tansania	TZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Itä-Timor	TL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Turkki	TR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Yhdistyneet arabiemiiri- kunnat	AE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-149	—	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-149	x	—	—	x	—	—

▼ M7

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Doalnara Certified Organic Korea, LLC'

1. Osoite: 192–3 Jangyang-ri, Socho-myeon, Wonju-si, Gangwon, South Korea
2. Internetosoite: <http://dcok.systemdcok.or.kr>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Etelä-Korea	KR-BIO-129	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ M12**'Ecocert SA'**

1. Osoite: BP 47, 32600 L'Isle-Jourdain, France
2. Internetosoite: <http://www.ecocert.com>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Algeria	DZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Andorra	AD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Azerbaidžan	AZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegovina	BA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Brasilia	BR-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Burkina Faso	BF-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Burundi	BI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kanada	CA-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Tšad	TD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Kiina	CN-BO-154	x	—	x	x	x	x
Kolumbia	CO-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Komorit	KM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Norsunluuran- nikko	CI-BIO-154	x	—	—	x	—	—

▼ M10**▼ M12**

Kuuba	CU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Dominikaani- nen tasavalta	DO-BIO-154	x	—	—	x	—	—

▼ M12

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Ecuador	EC-BIO-154	x	—	x	x	x	—
Fidži	FJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guinea	GN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guyana	GY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Intia	IN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Japani	JP-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Kenia	KE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuwait	KW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kirgisia	KG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	MK-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Madagaskar	MG-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Malawi	MW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Malesia	MY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Monaco	MC-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Marokko	MA-BIO-154	x	—	x	x	—	x
Mosambik	MZ-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Namibia	NA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Nepal	NP-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Nigeria	NG-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Pakistan	PK-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Paraguay	PY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Filippiinit	PH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Ruanda	RW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
São Tomé ja Príncipe	ST-BIO-154	x	—	—	x	—	—

▼ **M12**

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Saudi-Arabia	SA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Senegal	SN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Somalia	SO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Sudan	SD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Swazimaa	SZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Syyria	SY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tansania	TZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Togo	TG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tunisia	TN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Turkki	TR-BIO-154	x	—	x	x	x	x
Uganda	UG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Yhdistyneet arabiemmiirikunnat	AE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Uzbekistan	UZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Vanuatu	VU-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Vietnam	VN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Zimbabwe	ZW-BIO-154	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M7****'Ecoglobe'**

1. Osoite: 1, A. Khachaturyan Str., apt. 66, 0033 Yerevan, Armenia

2. Internetosoite: <http://www.ecoglobe.am>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Armenia	AM-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-112	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Ekolojik Tarim Kontrol Organizasyonu'

1. Osoite: 160 Sok. 13/7 Bornova, 35040 Izmir, Turkey

2. Internetosoite: <http://www.etko.org>

▼ **M7**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžan	AZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Georgia	GE-BIO-109	x	—	—	—	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Turkki	TR-BIO-109	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-109	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9**

'Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)'

1. Osoite: P.O. Box 12311, Gainesville FL, 32604 United States

2. Internetosoite: <http://www.qcsinfo.org>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Dominikaanien tasavalta	DO-BIO-144	—	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-144	x	—	x	—	—	—
Ghana	GT-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Haiti	HN-BIO-144	—	—	x	—	—	—
Meksiko	MX-BIO-144	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'IBD Certifications Ltd'

1. Osoite: Rua Dr. Costa Leite, 1351, 18602-110, Botucatu SP, Brazil

2. Internetosoite: <http://www.ibd.com.br>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Brasilia	BR-BIO-122	x	x	—	x	x	—
Kiina	CN-BIO-122	x	—	—	x	x	—
Meksiko	MX-BIO-122	—	x	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M12****'IMO Control Latinoamérica Ltda.'**

1. Osoite: Calle Pasoskanki 2134, Cochabamba, Bolivia
2. Internetosoite: <http://www.imo.ch>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Bolivia	BO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Dominikaanien tasavalta	DO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-123	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Venezuela	VE-BIO-123	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M7****'IMO Control Private Limited'**

1. Osoite: No.3627, 1st Floor, 7th Cross, 13th 'G' Main, H.A.L. 2nd Stage, Bangalore 560 008, India
2. Internetosoite: <http://www.imo.ch>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Filippiinit	PH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-147	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9****'IMO-Control Sertifikasyon Tic. Ltd Şti'**

1. Osoite: 225 Sok. No:29 D:7 Bornova, 35040 Izmir, Turkey
2. Internetosoite: <http://www.imo.ch>

▼ **M11**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Turkki	TR-BIO-158	x	—	—	x	—	—

▼ **M9**

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 asti.

▼ **M7****'IMO Institut für Marktökologie GmbH'**

1. Osoite: Postfach 100 934, 78409 Konstanz, Germany
2. Internetosoite: <http://www.imo.ch>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Armenia	AM-BIO-146	x	—	—	—	—	—
Azerbaidžan	AZ-BIO-146	x	—	—	—	—	—
Turkki	TR-BIO-146	x	—	—	x	x	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9****'Indocert'**

1. Osoite: Thottumugham post, Aluva, Ernakulam, Kerala, India
2. Internetosoite: <http://www.indocert.org>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Intia	IN-BIO-148	—	—	x	—	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-148	x	—	—	—	—	—
Kambodža	KH-BIO-148	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, liitteen III kattamat tuotteet, merilevä.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Institute for Marketecology (IMO)'

1. Osoite: Weststrasse 1, 8570 Weinfelden, Switzerland
2. Internetosoite: <http://www.imo.ch>

▼ **M9**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-143	x	x	—	x	—	—
Albania	AL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Armenia	AM-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Azerbaidžan	AZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Bolivia	BO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegovina	BA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Brasilia	BR-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Burkina Faso	BF-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kamerun	CM-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kanada	CA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Kiina	CN-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Kolumbia	CO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kongon demokraattinen tasavalta	CD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Norsunluuranikko	CI-BIO-143	x	—	—	x	—	—

▼ **M10**▼ **M9**

Dominikaanin tasavalta	DO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-143	x	—	x	—	—	—
El Salvador	SV-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Georgia	GE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Intia	IN-BIO-143	—	—	x	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Japani	JP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jordania	JO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kirgisia	KG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Liechtenstein	LI-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mali	ML-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Meksiko	MX-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Marokko	MA-BIO-143	x	—	—	x	—	—

▼ M9

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
Namibia	NA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Niger	NE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nigeria	NG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Miehittetty palestiinalais-alue	PS-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Filippiinit	PH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Sierra Leone	SL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Singapore	SG-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sudan	SD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Suriname	SR-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Syyria	SY-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tansania	TZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Ukraina	UA-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Uzbekistan	UZ-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Venezuela	VE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-143	x	—	x	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

’International Certification Services, Inc.’

1. Osoite: 301 5th Ave SE Medina, ND 58467, United States

2. Internetosoite: <http://www.ics-intl.com>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-111	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-111	—	—	—	x	—	—
Ranskan Polynesia	PF-BIO-111	—	—	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9****'Istituto Certificazione Etica e Ambientale'**

1. Osoite: Via Nazario Sauro 2, 40121 Bologna, Italy
2. Internetosoite: <http://www.icea.info>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Albania	AL-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Armenia	AM-BIO-115	—	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Japani	JP-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Libanon	LB-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Malesia	MY-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-115	x	x	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Syyria	SY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Turkki	TR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Yhdistyneet arabiemiirikunnat	AE-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-115	—	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M7****'Istituto Mediterraneo di Certificazione s.r.l.'**

1. Osoite: Via C. Pisacane 32, 60019 Senigallia (AN), Italy
2. Internetosoite: <http://www.imcert.it>

▼ **M8**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Egypti	EG-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Libanon	LB-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Marokko	MA-BIO-136	x	—	—	x	—	—
Syyria	SY-BIO-136	x	—	—	—	—	—
Tunisia	TN-BIO-136	—	x	—	—	—	—
Turkki	TR-BIO-136	x	x	—	x	—	—

▼ **M7**

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini, liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘Japan Organic and Natural Foods Association’

1. Osoite: Takegashi Bldg. 3rd Fl., 3–5-3 Kyobashi, Chuo-ku, Tokyo, Japan

2. Internetosoite: <http://jona-japan.org>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kiina	CN-BIO-145	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-145	x	—	—	x	—	—
Japani	JP-BIO-145	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M12**

‘LACON GmbH’

1. Osoite: Brunnlesweg 19, 77654 Offenburg, Germany

2. Internetosoite: <http://www.lacon-institut.com>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžan	AZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Brasilia	BR-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-134	x	—	—	x	—	—
_____	_____	_____	_____	_____	_____	_____	_____
Ghana	GH-BIO-134	x	—	—	x	—	—

▼ **M10**▼ **M12**

▼ **M12**

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Intia	IN-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Madagaskar	MG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Meksiko	MX-BIO-134	x	x	—	—	—	—
Marokko	MA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Namibia	NA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Venäjä	RU-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Turkki	TR-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Yhdistyneet arabiemiirikunnat	AE-BIO-134	—	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini, liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M7****'Letis S.A.'**

1. Osoite: Urquiza 1564, S2000ANR, Rosario, Santa Fe, Argentina

2. Internetosoite: <http://www.letis.org>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Argentiina	AR-BIO-135	—	—	x	—	—	—
Kanada	CA-BIO-135	—	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-135	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-135	x	—	x	—	—	—
Uruguay	UY-BIO-135	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini, liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'LibanCert'

1. Osoite: Boulevard Kamil Chamoun – Baaklini Center – 4th floor, Chiah, Beirut, Lebanon

2. Internetosoite: <http://www.libancert.org>

▼ **M7**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Irak	IQ-BIO-114	x	—	—	x	—	—
Jordania	JO-BIO-114	x	—	—	x	—	—
Libanon	LB-BIO-114	x	—	—	x	—	—
Syyria	SY-BIO-114	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘NASAA Certified Organic Pty Ltd’

1. Osoite: Unit 7/3 Mount Barker Road, Stirling SA 5152, Australia

2. Internetosoite: <http://www.nasaa.com.au>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Indonesia	ID-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Papua-Uusi-Guinea	PG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Salomonsaaret	SB-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Itä-Timor	TL-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-119	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘ÖkoP Zertifizierungs GmbH’

1. Osoite: Schlesische Straße 17d, 94315 Straubing, Germany

2. Internetosoite: <http://www.oekop.de>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Serbia	RS-BIO-133	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘Onecert, Inc.’

1. Osoite: 427 North 33rd Street, Lincoln, NE 68503–3217 USA

2. Internetosoite: <http://www.onecert.com>

▼ **M7**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Nepal	NE-BIO-152	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-152	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
 5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Oregon Tilth'

1. Osoite: 260 SW Madison Ave, Ste 106, Corvallis, OR 97333, United States
 2. Internetosoite: <http://tilth.org>
 3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Chile	CL-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Kiina	CN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-116	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.
 5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9****'Organic agriculture certification Thailand'**

1. Osoite: 619/43 Kiatngamwong Building, Ngamwongwan Rd., Tambon Bangkokhen, Muang District, Nonthaburi 11000, Thailand
 2. Internetosoite: <http://www.actorganic-cert.or.th>
 3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Burma/Myanmar	MM-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Indonesia	ID-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Malesia	MY-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-121	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
 5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M7****'Organic Certifiers'**

1. Osoite: 6500 Casitas Pass Road, Ventura, CA 93001, USA
 2. Internetosoite: <http://www.organiccertifiers.com>

▼ **M7**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Etelä-Korea	KR-BIO-106	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-106	x	—	—	—	—	—
Filippiinit	PH-BIO-106	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M12****'Organic Control System'**

1. Osoite: Trg cara Jovana Nenada 15, 24000 Subotica, Srbija

2. Internetosoite: www.organica.rs

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Serbia	RS-BIO-162	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 saakka.

▼ **M7****'Organic crop improvement association'**

1. Osoite: 1340 North Cotner Boulevard, Lincoln, NE 68505–1838, USA

2. Internetosoite: <http://www.ocia.org>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Japani	JP-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-120	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-120	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-120	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Organic Food Development Center'

1. Osoite: 8 Jiang-Wang-Miao St., Nanjing 210042, China

2. Internetosoite: <http://www.ofdc.org.cn>

▼ **M7**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kiina	CN-BIO-103	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'Organic Standard'

1. Osoite: 51-B, Bohdana Khmelnytskoho str., Kyiv, 010330, Ukraine
2. Internetosoite: <http://www.organicstandard.com.ua>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Valko-Venäjä	BY-BIO-108	x	x	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-108	x	x	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9**

'Organización Internacional Agropecuaria'

1. Osoite: Av. Santa Fe 830 - (B1641ABN) – Acassuso, Buenos Aires – Argentina
2. Internetosoite: <http://www.oia.com.ar>
3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Argentiina	AR-BIO-110	—	—	x	—	—	—
Brasilia	BR-BIO-110	x	—	—	—	—	—
Uruguay	UY-BIO-110	x	x	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet sekä liitteen III kattamat tuotteet.
5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M7**

'Organska Kontrola'

1. Osoite: Hamdije Čemerlića 2/10, 71000 Sarajevo, Bosnia and Herzegovina
2. Internetosoite: <http://www.organskakontrola.ba>

▼ **M7**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Montenegro	ME-BIO-101	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-101	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegovina	BA-BIO-101	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘QC&I GmbH’

1. Osoite: Tiergartenstraße 32, 54595 Prüm, Germany

2. Internetosoite: <http://www.qci.de>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžan	AZ-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Belize	BZ-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Marokko	MA-BIO-153	x	—	x	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-153	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-153	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

‘Quality Assurance International’

1. Osoite: 9191 Towne Centre Drive, Suite 200, San Diego, CA 92122, United States

2. Internetosoite: <http://www.qai-inc.com>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-113	x	—	—	x	—	—
Meksiko	MX-BIO-113	X	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-113	X	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini ja liitteen III kattamat tuotteet.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9**

‘SGS Austria Controll-Co. GmbH’

1. Osoite: Diefenbachgasse 35, 1150 Wien, Austria

2. Internetosoite: <http://www.sgs-kontrolle.at>

▼ **M9**

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Armenia	AM-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Kazakstan	KZ-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-159	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-159	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 asti.

▼ **M7**

'Soil Association Certification Limited'

1. Osoite: South Plaza, Marlborough Street, Bristol, BS1 3NX, United Kingdom

2. Internetosoite: <http://www.soilassociation.org/certification>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Belize	BZ-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-142	—	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-142	—	—	—	x	—	—
Egypti	EG-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Iran	IR-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Kenia	KE-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Etelä-Afrikka	ZA-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Thaimaa	TH-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-142	x	—	—	x	—	—
Venezuela	VE-BIO-142	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.

5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

▼ **M9**

'Suolo e Salute srl'

1. Osoite: Via Paolo Borsellino 12, 61032 Fano (PU) Italy

2. Internetosoite: <http://www.suoloesalute.it>

3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
San Marino	SM-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Senegal	SN-BIO-150	x	—	—	—	—	—

▼ **M9**

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
Serbia	RS-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-150	x	—	—	—	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet.
 5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

'TÜV Nord Integra'

1. Osoite: Statiestraat 164, 2600 Berchem (Antwerp), Belgium
 2. Internetosoite: <http://www.tuv-nord-integra.com>
 3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Egypti	EG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Norsunluu-rannikko	CI-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Jordania	JO-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Curaçao	CW-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-160	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
 5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2016 asti.

▼ **M7****'Uganda Organic Certification Ltd.'**

1. Osoite: P.O. Box 33743, Kampala, Uganda
 2. Internetosoite: <http://www.ugocert.org>
 3. Asianomaiset kolmannet maat, koodinumerot ja tuoteluokat:

Kolmas maa	Tunnusnumero	Tuoteluokka					
		A	B	C	D	E	F
Uganda	UG-BIO-124	x	—	—	x	—	—

4. Poikkeukset: Siirtymävaiheen tuotteet, viini.
 5. Luetteloon sisällyttämisen kesto: 30. kesäkuuta 2015 saakka.

*LIITE V***TARKASTUSSERTIFIKAATIN MALLI**

**luonnonmukaisesti tuotettujen tuotteiden tuonti Euroopan yhteisöön
(13 artikla)**

Sertifikaatin malli koskee seuraavia ominaisuuksia:

- teksti,
- muoto yhdellä sivulla,
- lomakekohtien layout ja mittasuhteet.



EUROOPAN YHTEISÖÖN TUOTAVIEN LUONNONMUKAISESTI TUOTETTujen TUOTTEIDEN TARKASTUSTODISTUS

1. Todistuksen myöntävä laitos tai viranomainen (nimi ja osoite)	2. Neuvoston asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohta ☐ tai 33 artiklan 3 kohta ☐ tai komission asetuksen (EY) N:o 1235/2008 19 artikla ☐	
3. Tarkastustodistuksen sarjanumero	4. Asetuksen 19 artiklan mukaisen luvan viitenumero	
5. Viejä (nimi ja osoite)	6. Tarkastuslaitos tai -viranomainen (nimi ja osoite)	
7. Tuotteen tuottaja tai käsittelijä (nimi ja osoite)	8. Lähetysmaa	
	9. Määrämaa	
10. Ensimmäinen vastaanottaja yhteisössä (nimi ja osoite)	11. Tuojan nimi ja osoite	
12. Merkit ja numerot. Kontin numero(t). Lukumäärä ja laji. Tuotteen kaupallinen merkki	13. CN-koodit	14. Ilmoitettu määrä
15. Edellä 1 kohdassa tarkoitetun todistuksen myöntävän laitoksen tai viranomaisen ilmoitus Tämä todistus on myönnetty asetuksen (EY) N:o 1235/2008 13 artiklan 4 kohdassa edellytettyjen tarkastusten perusteella ja edellä mainitut tuotteet on saatu sellaisia luonnonmukaisen tuotantotavan tuotanto- ja tarkastussääntöjä noudattaen, jotka katsotaan vastaaviksi asetuksen (EY) N:o 834/2007 säännösten mukaisesti Päiväys Valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus Todistuksen myöntävän viranomaisen tai laitoksen leima		

$\nabla \underline{\mathbf{B}}$

16. Tuontiluvan myöntäneen Euroopan unionin jäsenvaltion toimivaltaisen viranomaisen tai siirretyn toimivaltan saajan ilmoitus. Edellä mainittujen tuotteiden kaupan pitäminen Euroopan yhteisössä on sallittu asetuksen (EY) N:o 1235/2008 19 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen edellä 4 kohdassa mainitun luvan nojalla Päiväys Valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus Jäsenvaltion toimivaltaisen viranomaisen tai siirretyn toimivaltan saajan leima	
17. Jäsenvaltion asianomaisen viranomaisen lähetykselle suorittama tarkastus Jäsenvaltio: Tuontirekisteröinti (tulli-ilmoituksen tyyppi, numero, päiväys ja tullitoimipaikka): Päiväys:..... Valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus Leima	
18. Ensimmäisen vastaanottajan ilmoitus Tavarat on vastaanotettu asetuksen (EY) No 889/2008 34 artiklan säännösten mukaisesti Yrityksen nimi Päiväys Valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus	

▼B

Täyttöohjeet

- 1 kohta: Asetuksen (EY) N:o 1235/2008 13 artiklan 3 kohdassa tarkoitettu viranomainen tai laitos tai muu nimetty viranomainen tai laitos. Tämä laitos täyttää myös 3 ja 15 kohdan.
- 2 kohta: Tässä kohdassa ilmoitetaan ne Euroopan yhteisön säännökset, jotka koskevat kyseisen todistuksen myöntämistä ja käyttöä; ilmoittakaa asianomaiset säännökset.
- 3 kohta: Todistuksen myöntävän viranomaisen tai laitoksen todistukselle asetuksen (EY) N:o 1235/2008 13 artiklan 4 kohdan mukaisesti antama sarjanumero.
- 4 kohta: Luvan numero, jos tuonti tapahtuu 19 artiklan mukaisesti. Tämän kohdan täyttää todistuksen myöntävä laitos tai, jos tiedot eivät ole vielä saatavilla myöntävän laitoksen tehdessä 15 kohtaan vahvistusmerkintänsä, täyttäjänä on tuoja.
- 5 kohta: Viejän nimi ja osoite.
- 6 kohta: Tarkastuslaitos tai viranomainen, joka valvoo, onko viimeinen toiminto (valmistus, käsittely, mukaan lukien pakkaaminen ja pakkausmerkintöjen tekeminen) lähettäjämäana olevassa kolmannessa maassa sovellettujen luonnonomukaista tuotantotapaa koskevien sääntöjen mukainen.
- 7 kohta: Toimija, joka teki viimeisen toiminnon (valmistus, käsittely, mukaan lukien pakkaaminen ja pakkausmerkintöjen tekeminen) lähetykselle 8 kohdassa mainitussa kolmannessa maassa.
- 9 kohta: Määrämaa tarkoittaa ensimmäisen vastaanottajan maata yhteisössä.
- 10 kohta: Lähetyksen ensimmäisen vastaanottajan nimi ja osoite yhteisössä. Ensimmäinen vastaanottaja tarkoittaa luonnollista henkilöä tai oikeushenkilöä, jolle lähetys toimitetaan ja joka huolehtii sen käsittelystä ja/tai kaupan pitämisestä. Ensimmäisen vastaanottajan on myös täytettävä 18 kohta.
- 11 kohta: Tuojan nimi ja osoite. Tuoja tarkoittaa luonnollista henkilöä tai oikeushenkilöä Euroopan yhteisössä. Tuoja esittää lähetyksen luovutettavaksi vapaaseen liikkeeseen Euroopan yhteisössä joko itse tai edustajan välityksellä.
- 13 kohta: Kyseisten tuotteiden yhdistetyn nimikkeistön koodit.
- 14 kohta: Ilmoitettu määrä asianmukaisena yksikkönä (kilogrammaa nettopainona, litraa jne.).
- 15 kohta: Todistuksen myöntävän laitoksen tai viranomaisen ilmoitus. Allekirjoituksen ja leiman on oltava erivärisiä kuin painoväri.
- 16 kohta: Ainoastaan kun on kyse asetuksen (EY) N:o 1235/2008 19 artiklassa vahvistetun menettelyn mukaisesta tuonnista. Luvan myöntäneen jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen täyttää, tai jos kyseessä on asetuksen (EY) N:o 1235/2008 13 artiklan 7 kohdan b alakohdan mukainen toimivallan siirto, täyttää on toimeksiantannon saanut laitos tai viranomainen. Tätä kohtaa ei täytetä sovellettaessa asetuksen (EY) N:o 1235/2008 13 artiklan 7 kohdan c alakohdassa säädettyä poikkeusta.
- 17 kohta: Jäsenvaltion asianomainen viranomainen täyttää joko 13 artiklan 1 kohdan mukaisen tarkastuksen yhteydessä tai ennen asetuksen (EY) N:o 1235/2008 14 artiklassa tarkoitetuissa tilanteissa tehtäviä käsittely- tai jakotoimia.
- 18 kohta: Lähetyksen ensimmäinen vastaanottaja täyttää tuotteiden vastaanoton yhteydessä tehtyään asetuksen (EY) N:o 889/2008 34 artiklassa tarkoitettut tarkastukset.

▼B

LIITE VI

TARKASTUSSERTIFIKAATTIOTTEEN MALLI

(14 artikla)

Otteen malli koskee seuraavia ominaisuuksia:

- teksti,
- koko,
- ruutujen layout ja mittasuhteet.



OTE Nro EUROOPAN YHTEISÖÖN TUOTAVIEN LUONNONMUKAISESTI TUOTETTUIJEN TUOTTEIDEN TARKASTUSTODISTUKSESTA

1. Perusteena olevan tarkastustodistuksen myöntänyt laitos tai viranomainen (nimi ja osoite)		2. Neuvoston asetuksen (EY) N:o 834/2007 33 artiklan 2 kohta ☐ tai 33 artiklan 3 kohta ☐ tai komission asetuksen (EY) N:o 1235/2008 19 artikla ☐	
3. Tarkastustodistuksen sarjanumero		4. Asetuksen 19 artiklan mukaisen luvan viitenumero	
5. Alkuperäisen lähetyksen eriin jakanut toimija (nimi ja osoite)		6. Tarkastuslaitos tai -viranomainen (nimi ja osoite)	
7. Alkuperäisen lähetyksen tuojan nimi ja osoite	8. Alkuperäisen lähetyksen lähettäjämaa	9. Alkuperäisen lähetyksen ilmoitettu kokonaismäärä	
10. Jakamalla saadun erän vastaanottaja (nimi ja osoite)			
11. Merkit ja numerot. Kontin numero(t). Lukumäärä ja laji. Erän kaupallinen nimi	12. CN-koodi	13. Erän ilmoitettu määrä	
14. Todistusotteen vahvistavan jäsenvaltion asianomaisen viranomaisen ilmoitus Tämä ote koskee edellä kuvattua erää, joka on saatu jakamalla lähetykseen, jolle on myönnetty alkuperäinen tarkastustodistus 3 kohdassa mainituilla sarjanumerolla: Jäsenvaltio: Päiväys: Valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus Leima			
15. Erän vastaanottajan ilmoitus Erä on vastaanotettu asetuksen (EY) N:o 889/2008 33 artiklan mukaisesti. Yrityksen nimi Päivämäärä Valtuutetun henkilön nimi ja allekirjoitus			

▼B*Täyttöohjeet*

- Ote nro ... Tämän otteen numero vastaa alkuperäisen lähetyksen jaosta saadun erän numeroa.
- 1 kohta: Kolmannessa maassa sijaitsevan, perusteena olevan tarkastustodistuksen myöntäneen laitoksen tai viranomaisen nimi.
- 2 kohta: Tässä kohdassa ilmoitetaan ne Euroopan yhteisön säännökset, jotka koskevat kyseisen otteen myöntämistä ja käyttöä; ilmoitetaan asianomaiset säännökset, joiden mukaisesti perusteena oleva lähetykset tuotiin; katso perusteena olevan tarkastustodistuksen 2 kohta.
- 3 kohta: Perusteena olevan todistuksen myöntäneen viranomaisen tai laitoksen todistukselle asetuksen (EY) N:o 1235/2008 13 artiklan 4 kohdan mukaisesti antama sarjanumero.
- 4 kohta: Asetuksen (EY) N:o 1235/2008 19 artiklan mukaisen luvan viitenumero; katso perusteena olevan todistuksen 4 kohta.
- 6 kohta: Tarkastuslaitos tai -viranomainen, joka vastaa lähetyksen jakaneen toimijan tarkastamisesta.
- 7, 8 ja 9 kohta: Katso vastaavat tiedot perusteena olevasta tarkastustodistuksesta.
- 10 kohta: (Jakamalla saadun) erän vastaanottaja Euroopan yhteisössä.
- 12 kohta: Kyseessä olevien tuotteiden erän yhdistetyn nimikkeistön koodit.
- 13 kohta: Ilmoitettu määrä asianmukaisena yksikkönä (kilogrammaa nettopainona, litraa jne.).
- 14 kohta: Jäsenvaltion asianomainen viranomainen täyttää jokaisen asetuksen (EY) N:o 1235/2008 14 artiklan 2 kohdassa tarkoitetusta jaosta saadun erän osalta.
- 15 kohta: Täytetään erän vastaanoton yhteydessä sen jälkeen, kun vastaanottaja on tehnyt asetuksen (EY) N:o 889/2008 33 artiklassa tarkoitetut tarkastukset.



LIITE VII

Asetuksen 20 artiklassa tarkoitettu vastaavuustaulukko

Asetus (EY) N:o 345/2008	Asetus (EY) N:o 605/2008	Tämä aset
—	1 artiklan 1 kohta	1 artikla
—	1 artiklan 2 kohta	—
—	2 artiklan johdantokappale ja 1 alakohta	2 artiklan johdantokappale ja 1 alakohta
—	—	2 artiklan 2 alakohta
—	2 artiklan 2 alakohta	2 artiklan 3 alakohta
—	2 artiklan 3 alakohta	2 artiklan 4 alakohta
—	2 artiklan 4 alakohta	—
—	2 artiklan 5 alakohta	2 artiklan 5 alakohta
—	—	3 artikla
—	—	4 artikla
—	—	5 artikla
—	—	6 artikla
1 artikla	—	7 artikla
2 artiklan 1 kohta	—	8 artiklan 1 kohta
2 artiklan 2 kohta	—	8 artiklan 2 kohta
2 artiklan 3 kohta	—	8 artiklan 3 kohta
2 artiklan 4 kohta	—	8 artiklan 3 kohta ja 9 artiklan 2 kohta
—	—	8 artiklan 4 kohta
2 artiklan 5 kohta	—	9 artiklan 1 kohta
2 artiklan 6 kohta	—	9 artiklan 3 ja 4 kohta
—	—	10 artikla
—	—	11 artikla
—	—	12 artikla
—	3 ja 4 artikla	13 artikla
—	5 artikla	14 artikla
—	6 artikla	15 artikla
—	—	16 artikla
—	—	17 artikla
—	7 artiklan 1 kohta	—
—	7 artiklan 2 kohta	—
—	—	18 artikla
—	—	19 artikla
3 artikla	8 artikla	20 artikla
4 artikla	9 artikla	21 artikla
Liite II	—	—
—	—	Liite I
—	—	Liite II

▼B

Asetus (EY) N:o 345/2008	Asetus (EY) N:o 605/2008	Tämä aset
Liite I	—	Liite III
—	—	Liite IV
—	Liite I	Liite V
—	Liite II	Liite VI
Liite III	Liite IV	Liite VII